

Uitgave
in de Nederlandse taal

Wetgeving

Inhoud

I *Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing*

Verordening (EEG) nr. 2557/87 van de Commissie van 12 augustus 1987 tot definitieve vaststelling van het steunbedrag voor kool- en raapzaad dat vóór 31 juli 1987 van toepassing is voor het verkoopseizoen 1987/1988	1
Verordening (EEG) nr. 2558/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor granen en meel, gries en griesmeel van tarwe of van rogge	28
Verordening (EEG) nr. 2559/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de premies die aan de invoerheffingen voor granen, meel en mout worden toegevoegd	30
Verordening (EEG) nr. 2560/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor levende schapen en geiten alsmede voor schape- en geitevlees, niet bevroren	32
Verordening (EEG) nr. 2561/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor bevroren schape- en geitevlees	34
Verordening (EEG) nr. 2562/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor levende runderen en ander dan bevroren rundvlees	36
Verordening (EEG) nr. 2563/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor bevroren rundvlees	38
Verordening (EEG) nr. 2564/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot wijziging van het op de restitutie voor granen toe te passen correctiebedrag	40
Verordening (EEG) nr. 2565/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling, voor Groot-Brittannië, van het bedrag van de variabele slachtpremie voor schapen en van de bedragen die moeten worden geheven op produkten bij het verlaten van regio 5	42
Verordening (EEG) nr. 2566/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van het maximumbedrag van de restitutie bij uitvoer van witte suiker voor de zeventiende deelinschrijving in het kader van de permanente inschrijving bedoeld in Verordening (EEG) nr. 1092/87	44

Inhoud (vervolg)

Verordening (EEG) nr. 2567/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot wijziging van de restituties bij uitvoer van witte en ruwe suiker in onveranderde vorm ...	45
Verordening (EEG) nr. 2568/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor witte suiker en ruwe suiker	47
Verordening (EEG) nr. 2569/87 van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor melasse	48

I

(Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EEG) Nr. 2557/87 VAN DE COMMISSIE

van 12 augustus 1987

**tot definitieve vaststelling van het steunbedrag voor kool- en raapzaad dat vóór
31 juli 1987 van toepassing is voor het verkoopseizoen 1987/1988**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening nr. 136/66/EEG van de Raad van
22 september 1966 houdende de totstandbrenging van
een gemeenschappelijke ordening der markten in de
sector oliën en vetten⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Veror-
dening (EEG) nr. 1915/87⁽²⁾, en met name op artikel 27,
lid 4,

Overwegende dat bij Verordening (EEG) nr. 1890/87 van
de Raad van 2 juli 1987 tot wijziging van Verordening
(EEG) nr. 1678/85 houdende vaststelling van de in de
landbouwsector toe te passen omrekeningskoersen⁽³⁾
nieuwe landbouwmrekeningskoersen zijn vastgesteld die
van toepassing zijn met ingang van 1 juli 1987 voor kool-
en raapzaad; dat voor de toepassing van artikel 6 van
Verordening (EEG) nr. 1676/85 van de Raad van 11 juni
1985 inzake de waarde van de rekeneenheid en de
omrekeningskoersen die in het kader van het gemeen-
schappelijk landbouwbeleid moeten worden toegepast⁽⁴⁾,
laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1636/87⁽⁵⁾,
de steunbedragen in nationale valuta die vooraf waren
vastgesteld bij de vóór 7 juli 1987 vastgestelde verorde-
ningen waarin rekening werd gehouden met de op de
data van hun inwerkingtreding geldende landbouwmre-
keningskoersen, moeten worden gewijzigd voor de
maanden waarop de nieuwe landbouwmrekenings-
koersen betrekking hebben;

Overwegende dat krachtens artikel 32 bis, lid 4, van
Verordening (EEG) nr. 2681/83 van de Commissie van 21
september 1983 houdende uitvoeringsbepalingen van de
steunregeling voor oliehoudende zaden⁽⁶⁾, laatstelijk
gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2294/87⁽⁷⁾, het vooraf
vastgestelde steunbedrag voor het verkoopseizoen

1987/1988 moet worden aangepast; dat het bedrag van
die aanpassing is vastgesteld bij Verordening (EEG) nr.
2295/87 van de Commissie van 30 juli 1987 tot
vaststelling van de korting op het steunbedrag voor kool-
en raapzaad voor het verkoopseizoen 1987/1988⁽⁸⁾;

Overwegende dat tussen 1 februari en 30 juni 1987, voor
kool- en raapzaad, bij de voorlopige steunbedragen voor
de maanden juli tot en met november 1987 rekening was
gehouden met de richtprijs en de maandelijkse verho-
gingen van die prijs, die golden voor het verkoopseizoen
1986/1987 of die door de Commissie aan de Raad waren
voorgesteld voor het verkoopseizoen 1987/1988; dat die
vaststellingen, gedaan onder voorbehoud van de besluiten
van de Raad, nodig zijn geworden wegens het ontbreken
van de verordening tot vaststelling van de richtprijs en
van de verordening tot vaststelling van de maandelijkse
verhogingen van die prijs voor het verkoopseizoen 1987/
1988;

Overwegende dat de richtprijs en de interventieprijs voor
kool- en raapzaad voor het verkoopseizoen 1987/1988 zijn
vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 1917/87 van de
Raad⁽⁹⁾ en dat de maandelijkse verhogingen van de richt-
prijs en van de interventieprijs voor kool- en raapzaad
voor het verkoopseizoen 1987/1988 zijn vastgesteld bij
Verordening (EEG) nr. 1918/87 van de Raad⁽¹⁰⁾;

Overwegende dat de voorlopig geldende steunbedragen
voor de betrokken zaden derhalve moeten worden
bevestigd of vervangen en definitief moeten worden
vastgesteld;

Overwegende dat bij Verordening (EEG) nr. 1826/87 van
de Commissie van 29 juni 1987 houdende conservatoire
maatregelen en schorsing van de voorfixaties in bepaalde
landbouwsectoren⁽¹¹⁾ de toepassingstermijn van het op 30
juni 1987 geldende steunbedrag is verlengd, onder
voorbehoud van de prijsbesluiten voor het verkoopseizoen
1987/1988; dat dit bedrag moet worden gewijzigd in
verband met de genomen besluiten;

⁽¹⁾ PB nr. 172 van 30. 9. 1966, blz. 3025/66.

⁽²⁾ PB nr. L 183 van 3. 7. 1987, blz. 7.

⁽³⁾ PB nr. L 182 van 3. 7. 1987, blz. 4.

⁽⁴⁾ PB nr. L 164 van 24. 6. 1985, blz. 1.

⁽⁵⁾ PB nr. L 153 van 13. 6. 1987, blz. 1.

⁽⁶⁾ PB nr. L 266 van 28. 9. 1983, blz. 1.

⁽⁷⁾ PB nr. L 209 van 31. 7. 1987, blz. 42.

⁽⁸⁾ PB nr. L 209 van 31. 7. 1987, blz. 43.

⁽⁹⁾ PB nr. L 183 van 3. 7. 1987, blz. 14.

⁽¹⁰⁾ PB nr. L 183 van 3. 7. 1987, blz. 16.

⁽¹¹⁾ PB nr. L 173 van 30. 6. 1987, blz. 7.

Overwegende dat voor de periode van 8 tot en met 31 juli 1987 het steunbedrag voor kool- en raapzaad is vastgesteld onder voorbehoud van het bedrag dat krachtens de regeling inzake gegarandeerde maximumhoeveelheden in mindering moet worden gebracht; dat bij deze vaststellingen van het steunbedrag is uitgegaan van de richtprijzen, verminderd met 10 % voor de andere Lid-Staten dan Spanje en Portugal; dat deze bedragen moeten worden bevestigd,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD:

Artikel 1

De steunbedragen voor kool- en raapzaad, die vooraf zijn vastgesteld voor de maanden juli tot en met november 1987, en die zijn aangegeven in de bijlagen bij de Verordeningen (EEG) nr. 300/87⁽¹⁾, (EEG) nr. 371/87⁽²⁾, (EEG) nr. 421/87⁽³⁾, (EEG) nr. 510/87⁽⁴⁾, (EEG) nr. 577/87⁽⁵⁾, (EEG) nr. 604/87⁽⁶⁾, (EEG) nr. 662/87⁽⁷⁾, (EEG) nr. 717/87⁽⁸⁾, (EEG) nr. 789/87⁽⁹⁾, (EEG) nr. 876/87⁽¹⁰⁾, (EEG) nr. 925/87⁽¹¹⁾, (EEG) nr. 1020/87⁽¹²⁾, (EEG) nr. 1078/87⁽¹³⁾, (EEG) nr. 1122/87⁽¹⁴⁾, (EEG) nr. 1216/87⁽¹⁵⁾, (EEG) nr. 1280/87⁽¹⁶⁾, (EEG) nr. 1330/87⁽¹⁷⁾, (EEG) nr. 1403/87⁽¹⁸⁾, (EEG) nr. 1537/87⁽¹⁹⁾, (EEG) nr. 1520/87⁽²⁰⁾, (EEG) nr. 1552/87⁽²¹⁾, (EEG) nr. 1634/87⁽²²⁾, (EEG) nr. 1694/87⁽²³⁾ en (EEG) nr. 1796/87⁽²⁴⁾ van de Commissie

tot vaststelling van het bedrag van de steun in de sector oliehoudende zaden, worden vervangen door de bedragen die zijn aangegeven in de tabellen van de bijlagen I en II bij deze verordening, welke definitief worden vastgesteld met ingang van de datum van inwerkingtreding van elk van die verordeningen.

Artikel 2

De steunbedragen voor kool- en raapzaad, die zijn vermeld in de bijlage bij Verordening (EEG) nr. 1796/87 van de Commissie, waarvan de toepassingstermijn krachtens artikel 1, lid 3, van Verordening (EEG) nr. 1826/87 is verlengd voor de periode van 1 tot en met 7 juli 1987, worden vervangen door de bedragen die zijn opgenomen in bijlage III bij onderhavige verordening, welke definitief worden vastgesteld met ingang van 1 juli 1987.

Artikel 3

De steunbedragen voor kool- en raapzaad die zijn vermeld in de bijlage bij de Verordeningen (EEG) nr. 2004/87⁽²⁵⁾, (EEG) nr. 2053/87⁽²⁶⁾, (EEG) nr. 2106/87⁽²⁷⁾ en (EEG) nr. 2217/87⁽²⁸⁾ van de Commissie worden bevestigd.

Artikel 4

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 12 augustus 1987.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

(¹) PB nr. L 30 van 31. 1. 1987, blz. 28.
(²) PB nr. L 35 van 6. 2. 1987, blz. 21.
(³) PB nr. L 42 van 12. 2. 1987, blz. 29.
(⁴) PB nr. L 51 van 20. 2. 1987, blz. 29.
(⁵) PB nr. L 57 van 27. 2. 1987, blz. 38.
(⁶) PB nr. L 58 van 28. 2. 1987, blz. 58.
(⁷) PB nr. L 63 van 6. 3. 1987, blz. 20.
(⁸) PB nr. L 70 van 13. 3. 1987, blz. 48.
(⁹) PB nr. L 78 van 20. 3. 1987, blz. 37.
(¹⁰) PB nr. L 83 van 27. 3. 1987, blz. 41.
(¹¹) PB nr. L 89 van 1. 4. 1987, blz. 28.
(¹²) PB nr. L 95 van 9. 4. 1987, blz. 20.
(¹³) PB nr. L 104 van 16. 4. 1987, blz. 27.
(¹⁴) PB nr. L 109 van 24. 4. 1987, blz. 14.
(¹⁵) PB nr. L 115 van 1. 5. 1987, blz. 38.
(¹⁶) PB nr. L 120 van 8. 5. 1987, blz. 48.
(¹⁷) PB nr. L 125 van 14. 5. 1987, blz. 35.
(¹⁸) PB nr. L 133 van 22. 5. 1987, blz. 38.
(¹⁹) PB nr. L 143 van 3. 6. 1987, blz. 24.
(²⁰) PB nr. L 142 van 2. 6. 1987, blz. 22.
(²¹) PB nr. L 144 van 4. 6. 1987, blz. 22.
(²²) PB nr. L 152 van 12. 6. 1987, blz. 21.
(²³) PB nr. L 158 van 18. 6. 1987, blz. 26.
(²⁴) PB nr. L 168 van 27. 6. 1987, blz. 36.

(²⁵) PB nr. L 188 van 8. 7. 1987, blz. 39.

(²⁶) PB nr. L 192 van 11. 7. 1987, blz. 34.

(²⁷) PB nr. L 196 van 17. 7. 1987, blz. 65.

(²⁸) PB nr. L 204 van 25. 7. 1987, blz. 61.

BIJLAGE I

STEUN VOOR KOOL- EN RAAPZAAD ANDER DAN „DUBBEL NUL”

TABEL A

Brutosteun in de Lid-Staten van de Gemeenschap in haar samenstelling
op 31 december 1985 ⁽¹⁾

(Ecu per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Brutosteunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	25,289				
371/87	6 februari 1987	25,948				
421/87	12 februari 1987	26,614				
510/87	20 februari 1987	26,677				
577/87	27 februari 1987	26,835				
604/87	1 maart 1987	26,835	26,677			
662/87	6 maart 1987	26,835	26,677			
717/87	13 maart 1987	26,677	26,519			
789/87	20 maart 1987	26,677	26,519			
876/87	27 maart 1987	26,910	26,831			
925/87	1 april 1987	26,910	26,831	26,831		
1020/87	9 april 1987	26,479	26,323	26,323		
1078/87	16 april 1987	25,775	25,696	25,618		
1122/87	24 april 1987	26,023	25,966	25,810		
1216/87	1 mei 1987	25,922	25,767	25,612	25,612	
1280/87	8 mei 1987	25,220	25,067	24,913	24,759	
1330/87	14 mei 1987	24,575	24,221	24,067	23,914	
1403/87	22 mei 1987	25,144	24,790	24,636	24,482	
1537/87	28 mei 1987	24,990	24,836	24,682	24,529	
1520/87	2 juni 1987	24,990	24,836	24,682	24,529	24,772
1552/87	4 juni 1987	24,913	24,759	24,606	24,452	24,695
1634/87	12 juni 1987	24,929	24,773	24,617	24,462	24,703
1694/87	18 juni 1987	23,650	23,494	23,339	23,183	23,424
1796/87	27 juni 1987	25,232	24,532	24,532	24,137	24,534

⁽¹⁾ Voor in Spanje en Portugal geoogst zaad is het brutosteunbedrag, in geval van voorfixatie voor de maanden juli tot en met november 1987, met ingang van 1 februari 1987 0 Ecu per 100 kg.

TABEL B

Zaad geoogst en verwerkt in de BLEU

(Bfr./Lfr. per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	1 214,42				
371/87	6 februari 1987	1 246,14				
421/87	12 februari 1987	1 278,21				
510/87	20 februari 1987	1 281,24				
577/87	27 februari 1987	1 288,84				
604/87	1 maart 1987	1 293,00	1 281,24			
662/87	6 maart 1987	1 293,00	1 281,24			
717/87	13 maart 1987	1 285,44	1 273,63			
789/87	20 maart 1987	1 285,44	1 273,63			
876/87	27 maart 1987	1 296,58	1 288,65			
925/87	1 april 1987	1 296,58	1 292,81	1 288,65		
1020/87	9 april 1987	1 275,97	1 268,51	1 264,20		
1078/87	16 april 1987	1 242,29	1 238,51	1 230,26		
1122/87	24 april 1987	1 254,15	1 251,43	1 239,50		
1216/87	1 mei 1987	1 249,91	1 241,91	1 234,49	1 229,97	
1280/87	8 mei 1987	1 216,36	1 208,42	1 201,06	1 188,91	
1330/87	14 mei 1987	1 185,53	1 167,95	1 160,59	1 148,23	
1403/87	22 mei 1987	1 212,73	1 195,17	1 187,81	1 175,57	
1537/87	28 mei 1987	1 205,37	1 197,37	1 190,01	1 177,84	
1520/87	2 juni 1987	1 205,37	1 198,01	1 190,01	1 182,69	1 189,50
1552/87	4 juni 1987	1 201,69	1 194,33	1 186,37	1 179,00	1 185,80
1634/87	12 juni 1987	1 202,45	1 195,00	1 186,90	1 179,48	1 186,18
1694/87	18 juni 1987	1 141,32	1 133,87	1 125,76	1 118,30	1 124,61
1796/87	27 juni 1987	1 216,94	1 183,48	1 182,83	1 163,94	1 178,05

TABEL C

Zaad geogst en verwerkt in Denemarken

(Dkr. per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	219,79				
371/87	6 februari 1987	225,63				
421/87	12 februari 1987	231,53				
510/87	20 februari 1987	232,09				
577/87	27 februari 1987	233,49				
604/87	1 maart 1987	233,79	232,09			
662/87	6 maart 1987	233,79	230,83			
717/87	13 maart 1987	232,39	229,41			
789/87	20 maart 1987	232,39	229,41			
876/87	27 maart 1987	234,45	232,21			
925/87	1 april 1987	234,45	233,75	232,21		
1020/87	9 april 1987	230,64	229,26	227,66		
1078/87	16 april 1987	224,42	223,72	221,35		
1122/87	24 april 1987	226,61	226,11	223,07		
1216/87	1 mei 1987	225,72	224,35	222,98	221,29	
1280/87	8 mei 1987	219,51	218,16	216,80	213,66	
1330/87	14 mei 1987	213,81	210,68	209,32	206,09	
1403/87	22 mei 1987	218,84	215,71	214,35	211,18	
1537/87	28 mei 1987	217,48	216,12	214,76	211,60	
1520/87	2 juni 1987	217,48	216,12	214,76	213,41	213,70
1552/87	4 juni 1987	216,80	215,44	214,09	212,72	213,01
1634/87	12 juni 1987	216,94	215,56	214,18	212,81	213,08
1694/87	18 juni 1987	205,64	204,26	202,89	201,51	201,63
1796/87	27 juni 1987	219,62	213,43	213,43	209,94	211,57

TABEL D

Zaad geoogst en verwerkt in de Bondsrepubliek Duitsland

(DM per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	61,75				
371/87	6 februari 1987	63,26				
421/87	12 februari 1987	64,79				
510/87	20 februari 1987	64,93				
577/87	27 februari 1987	65,30				
604/87	1 maart 1987	65,03	64,93			
662/87	6 maart 1987	65,03	64,93			
717/87	13 maart 1987	64,67	64,57			
789/87	20 maart 1987	64,67	64,57			
876/87	27 maart 1987	65,21	65,29			
925/87	1 april 1987	65,21	65,02	65,29		
1020/87	9 april 1987	64,21	63,85	64,12		
1078/87	16 april 1987	62,58	62,40	62,51		
1122/87	24 april 1987	63,16	63,02	62,95		
1216/87	1 mei 1987	62,83	62,56	62,21	62,49	
1280/87	8 mei 1987	61,21	60,95	60,59	60,54	
1330/87	14 mei 1987	59,71	58,99	58,64	58,60	
1403/87	22 mei 1987	61,03	60,31	59,95	59,91	
1537/87	28 mei 1987	60,67	60,41	60,06	60,01	
1520/87	2 juni 1987	60,66	60,32	60,06	59,70	60,61
1552/87	4 juni 1987	60,48	60,14	59,88	59,53	60,43
1634/87	12 juni 1987	60,52	60,17	59,91	59,55	60,45
1694/87	18 juni 1987	57,55	57,21	56,96	56,60	57,52
1796/87	27 juni 1987	61,22	59,61	59,71	58,80	60,06

TABEL E

Zaad geoogst en verwerkt in Griekenland

(dr. per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	2 484,74				
371/87	6 februari 1987	2 572,43				
421/87	12 februari 1987	2 692,54				
510/87	20 februari 1987	2 703,90				
577/87	27 februari 1987	2 732,39				
604/87	1 maart 1987	2 814,15	2 703,90			
662/87	6 maart 1987	2 814,15	2 703,90			
717/87	13 maart 1987	2 786,60	2 675,40			
789/87	20 maart 1987	2 786,60	2 695,54			
876/87	27 maart 1987	2 827,23	2 751,35			
925/87	1 april 1987	2 827,23	2 813,45	2 751,35		
1020/87	9 april 1987	2 752,07	2 724,87	2 660,47		
1078/87	16 april 1987	2 629,32	2 615,54	2 534,34		
1122/87	24 april 1987	2 672,56	2 662,62	2 568,69		
1216/87	1 mei 1987	2 669,36	2 627,92	2 600,89	2 533,27	
1280/87	8 mei 1987	2 547,65	2 505,86	2 479,01	2 380,66	
1330/87	14 mei 1987	2 389,55	2 311,05	2 283,75	2 181,29	
1403/87	22 mei 1987	2 489,85	2 411,92	2 384,62	2 284,56	
1537/87	28 mei 1987	2 462,71	2 420,07	2 392,77	2 293,11	
1520/87	2 juni 1987	2 492,78	2 435,56	2 392,77	2 365,65	2 316,06
1552/87	4 juni 1987	2 479,35	2 421,98	2 379,30	2 352,00	2 302,06
1634/87	12 juni 1987	2 482,14	2 424,45	2 381,25	2 353,77	2 303,51
1694/87	18 juni 1987	2 259,15	2 198,98	2 154,69	2 127,04	2 070,98
1796/87	27 juni 1987	2 516,29	2 362,43	2 346,65	2 276,14	2 252,77

TABEL F

Zaad geoogst in Spanje en verwerkt in een andere Lid-Staat⁽¹⁾*(pta per 100 kg)*

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	3 705,81				
371/87	6 februari 1987	3 768,88				
421/87	12 februari 1987	3 905,98				
510/87	20 februari 1987	3 916,41				
577/87	27 februari 1987	3 942,57				
604/87	1 maart 1987	3 947,13	3 916,41			
662/87	6 maart 1987	3 947,13	3 916,41			
717/87	13 maart 1987	3 921,01	3 866,32			
789/87	20 maart 1987	3 921,01	3 866,32			
876/87	27 maart 1987	3 959,52	3 918,53			
925/87	1 april 1987	3 959,52	3 946,47	3 918,53		
1020/87	9 april 1987	3 888,29	3 862,51	3 805,21		
1078/87	16 april 1987	3 771,94	3 758,88	3 685,85		
1122/87	24 april 1987	3 812,92	3 803,50	3 718,36		
1216/87	1 mei 1987	3 799,39	3 770,61	3 744,99	3 684,83	
1280/87	8 mei 1987	3 683,51	3 622,34	3 596,56	3 540,41	
1330/87	14 mei 1987	3 577,05	3 480,73	3 454,95	3 397,34	
1403/87	22 mei 1987	3 670,97	3 575,97	3 550,19	3 493,51	
1537/87	28 mei 1987	3 645,55	3 607,94	3 582,40	3 501,47	
1520/87	2 juni 1987	3 673,33	3 620,13	3 582,40	3 557,03	3 536,62
1552/87	4 juni 1987	3 660,76	3 607,42	3 569,80	3 544,26	3 523,58
1634/87	12 juni 1987	3 663,37	3 609,73	3 571,62	3 545,92	3 524,93
1694/87	18 juni 1987	3 454,54	3 398,62	3 359,68	3 333,81	3 308,38
1796/87	27 juni 1987	3 735,69	3 593,85	3 581,43	3 516,51	3 520,81

⁽¹⁾ Het uiteindelijke steunbedrag voor in Spanje geoogst en verwerkt zaad bedraagt, in geval van voorfixatie voor de maanden juli tot en met november 1987, 0 pta per 100 kg.

TABEL G

Zaad geoogst en verwerkt in Frankrijk

(Ffr. per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	184,52				
371/87	6 februari 1987	189,64				
421/87	12 februari 1987	194,82				
510/87	20 februari 1987	195,31				
577/87	27 februari 1987	196,53				
604/87	1 maart 1987	195,93	195,31			
662/87	6 maart 1987	195,93	195,31			
717/87	13 maart 1987	194,69	194,08			
789/87	20 maart 1987	194,69	194,08			
876/87	27 maart 1987	196,51	196,50			
925/87	1 april 1987	196,51	195,89	196,50		
1020/87	9 april 1987	193,14	191,92	192,55		
1078/87	16 april 1987	187,64	187,02	187,07		
1122/87	24 april 1987	189,58	189,13	188,57		
1216/87	1 mei 1987	189,23	187,57	186,36	187,03	
1280/87	8 mei 1987	183,76	182,10	180,90	180,40	
1330/87	14 mei 1987	178,74	175,49	174,28	173,83	
1403/87	22 mei 1987	183,17	179,94	178,73	178,24	
1537/87	28 mei 1987	181,97	180,30	179,09	178,61	
1520/87	2 juni 1987	182,23	180,77	179,09	177,90	180,38
1552/87	4 juni 1987	181,63	180,17	178,50	177,29	179,78
1634/87	12 juni 1987	181,75	180,28	178,58	177,37	179,84
1694/87	18 juni 1987	171,81	170,32	168,59	167,37	169,90
1796/87	27 juni 1987	184,11	178,41	177,92	174,83	178,53

TABEL H

Zaad geoogst en verwerkt in Ierland

(Iers pond per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	20,252				
371/87	6 februari 1987	20,833				
421/87	12 februari 1987	21,421				
510/87	20 februari 1987	21,476				
577/87	27 februari 1987	21,616				
604/87	1 maart 1987	21,700	21,476			
662/87	6 maart 1987	21,700	21,476			
717/87	13 maart 1987	21,562	21,337			
789/87	20 maart 1987	21,562	21,337			
876/87	27 maart 1987	21,766	21,612			
925/87	1 april 1987	21,766	21,697	21,612		
1020/87	9 april 1987	21,388	21,252	21,164		
1078/87	16 april 1987	20,772	20,702	20,542		
1122/87	24 april 1987	20,989	20,939	20,711		
1216/87	1 mei 1987	21,058	20,765	20,629	20,537	
1280/87	8 mei 1987	20,450	20,151	20,017	19,784	
1330/87	14 mei 1987	19,892	19,553	19,419	19,202	
1403/87	22 mei 1987	20,385	20,046	19,913	19,697	
1537/87	28 mei 1987	20,251	20,086	19,953	19,738	
1520/87	2 juni 1987	20,254	20,118	19,953	19,820	19,934
1552/87	4 juni 1987	20,187	20,051	19,887	19,753	19,867
1634/87	12 juni 1987	20,201	20,064	19,896	19,762	19,874
1694/87	18 juni 1987	19,095	18,957	18,788	18,653	18,758
1796/87	27 juni 1987	20,463	19,855	19,823	19,480	19,727

TABEL I

Zaad geoogst en verwerkt in Italië

(lire per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	39 392				
371/87	6 februari 1987	40 488				
421/87	12 februari 1987	41 595				
510/87	20 februari 1987	41 700				
577/87	27 februari 1987	41 962				
604/87	1 maart 1987	42 181	41 700			
662/87	6 maart 1987	42 181	41 700			
717/87	13 maart 1987	41 921	41 437			
789/87	20 maart 1987	41 921	41 437			
876/87	27 maart 1987	42 304	41 956			
925/87	1 april 1987	42 304	42 174	41 956		
1020/87	9 april 1987	41 595	41 338	41 111		
1078/87	16 april 1987	40 436	40 306	39 939		
1122/87	24 april 1987	40 844	40 750	40 258		
1216/87	1 mei 1987	40 495	40 423	40 168	39 929	
1280/87	8 mei 1987	39 331	39 270	39 017	38 511	
1330/87	14 mei 1987	37 904	37 448	37 191	36 669	
1403/87	22 mei 1987	38 860	38 400	38 142	37 629	
1537/87	28 mei 1987	38 602	38 477	38 219	37 708	
1520/87	2 juni 1987	38 733	38 343	38 219	37 963	38 082
1552/87	4 juni 1987	38 604	38 213	38 092	37 835	37 952
1634/87	12 juni 1987	38 631	38 237	38 111	37 851	37 965
1694/87	18 juni 1987	36 491	36 087	35 973	35 712	35 806
1796/87	27 juni 1987	39 137	37 832	37 968	37 308	37 680

TABEL J

Zaad geoogst en verwerkt in Nederland

(Fl. per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	69,17				
371/87	6 februari 1987	70,87				
421/87	12 februari 1987	72,58				
510/87	20 februari 1987	72,74				
577/87	27 februari 1987	73,15				
604/87	1 maart 1987	72,89	72,74			
662/87	6 maart 1987	72,89	72,74			
717/87	13 maart 1987	72,48	72,34			
789/87	20 maart 1987	72,48	72,34			
876/87	27 maart 1987	73,08	73,14			
925/87	1 april 1987	73,08	72,88	73,14		
1020/87	9 april 1987	71,96	71,56	71,83		
1078/87	16 april 1987	70,14	69,94	70,02		
1122/87	24 april 1987	70,78	70,64	70,51		
1216/87	1 mei 1987	70,42	70,12	69,72	70,01	
1280/87	8 mei 1987	68,60	68,31	67,91	67,81	
1330/87	14 mei 1987	66,92	66,11	65,72	65,64	
1403/87	22 mei 1987	68,40	67,59	67,19	67,10	
1537/87	28 mei 1987	68,00	67,71	67,31	67,22	
1520/87	2 juni 1987	68,00	67,60	67,31	66,91	67,89
1552/87	4 juni 1987	67,80	67,40	67,11	66,71	67,69
1634/87	12 juni 1987	67,84	67,44	67,14	66,74	67,71
1694/87	18 juni 1987	64,52	64,12	63,83	63,42	64,42
1796/87	27 juni 1987	68,63	66,81	66,92	65,90	67,27

TABEL K

Zaad geogst in Portugal en verwerkt in een andere Lid-Staat⁽¹⁾*(esc. per 100 kg)*

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	4 898,97				
371/87	6 februari 1987	5 021,52				
421/87	12 februari 1987	5 145,38				
510/87	20 februari 1987	5 157,09				
577/87	27 februari 1987	5 186,47				
604/87	1 maart 1987	5 230,22	5 157,09			
662/87	6 maart 1987	5 230,22	5 157,09			
717/87	13 maart 1987	5 201,34	5 127,71			
789/87	20 maart 1987	5 201,34	5 127,71			
876/87	27 maart 1987	5 243,92	5 185,73			
925/87	1 april 1987	5 243,92	5 229,48	5 185,73		
1020/87	9 april 1987	5 165,15	5 136,64	5 091,26		
1078/87	16 april 1987	5 036,48	5 022,04	4 960,15		
1122/87	24 april 1987	5 081,81	5 071,39	4 995,86		
1216/87	1 mei 1987	5 074,62	5 035,02	5 006,69	4 925,29	
1280/87	8 mei 1987	4 946,86	4 907,08	4 878,93	4 802,28	
1330/87	14 mei 1987	4 829,47	4 752,45	4 724,31	4 645,24	
1403/87	22 mei 1987	4 933,03	4 856,45	4 828,30	4 750,80	
1537/87	28 mei 1987	4 876,01	4 835,58	4 807,15	4 729,68	
1520/87	2 juni 1987	4 914,01	4 847,70	4 807,15	4 778,90	4 768,95
1552/87	4 juni 1987	4 900,04	4 833,54	4 793,11	4 764,68	4 754,50
1634/87	12 juni 1987	4 902,94	4 836,11	4 795,14	4 766,53	4 756,00
1694/87	18 juni 1987	4 670,91	4 600,95	4 559,18	4 530,37	4 515,91
1796/87	27 juni 1987	4 957,91	4 791,80	4 779,45	4 706,52	4 724,28

⁽¹⁾ Het uiteindelijke steunbedrag voor in Portugal geogst en verwerkt zaad bedraagt, in geval van voorfixatie voor de maanden juli tot en met november 1987, 0 esc. per 100 kg.

TABEL L

Zaad geogst en verwerkt in het Verenigd Koninkrijk

(pond sterling per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	13,884				
371/87	6 februari 1987	14,202				
421/87	12 februari 1987	14,768				
510/87	20 februari 1987	14,821				
577/87	27 februari 1987	15,181				
604/87	1 maart 1987	15,291	15,049			
662/87	6 maart 1987	15,291	15,049			
717/87	13 maart 1987	15,552	15,313			
789/87	20 maart 1987	15,552	15,313			
876/87	27 maart 1987	15,737	15,564			
925/87	1 april 1987	15,737	15,674	15,564		
1020/87	9 april 1987	15,394	15,269	15,155		
1078/87	16 april 1987	14,976	14,914	14,733		
1122/87	24 april 1987	15,172	15,127	14,886		
1216/87	1 mei 1987	15,092	14,970	14,848	14,728	
1280/87	8 mei 1987	14,669	14,550	14,430	14,183	
1330/87	14 mei 1987	14,167	13,891	13,771	13,518	
1403/87	22 mei 1987	14,610	14,334	14,214	13,965	
1537/87	28 mei 1987	14,490	14,370	14,250	14,002	
1520/87	2 juni 1987	14,490	14,370	14,250	14,131	14,142
1552/87	4 juni 1987	14,430	14,310	14,191	14,071	14,081
1634/87	12 juni 1987	14,443	14,321	14,200	14,079	14,087
1694/87	18 juni 1987	13,446	13,325	13,204	13,083	13,081
1796/87	27 juni 1987	14,679	14,133	14,133	13,826	13,954

BIJLAGE II

STEUN VOOR KOOL- EN RAAPZAAD „DUBBEL NUL”

TABEL A

Brutosteun in de Lid-Staten van de Gemeenschap in haar samenstelling
op 31 december 1985⁽¹⁾

(Ecu per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Brutosteunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	27,789				
371/87	6 februari 1987	28,448				
421/87	12 februari 1987	29,114				
510/87	20 februari 1987	29,177				
577/87	27 februari 1987	29,335				
604/87	1 maart 1987	29,335	29,177			
662/87	6 maart 1987	29,335	29,177			
717/87	13 maart 1987	29,177	29,019			
789/87	20 maart 1987	29,177	29,019			
876/87	27 maart 1987	29,410	29,331			
925/87	1 april 1987	29,410	29,331	29,331		
1020/87	9 april 1987	28,979	28,823	28,823		
1078/87	16 april 1987	28,275	28,196	28,118		
1122/87	24 april 1987	28,523	28,466	28,310		
1216/87	1 mei 1987	28,422	28,267	28,112	28,112	
1280/87	8 mei 1987	27,720	27,567	27,413	27,259	
1330/87	14 mei 1987	27,075	26,721	26,567	26,414	
1403/87	22 mei 1987	27,644	27,290	27,136	26,982	
1537/87	28 mei 1987	27,490	27,336	27,182	27,029	
1520/87	2 juni 1987	27,490	27,336	27,182	27,029	27,272
1552/87	4 juni 1987	27,413	27,259	27,106	26,952	27,195
1634/87	12 juni 1987	27,429	27,273	27,117	26,962	27,203
1694/87	18 juni 1987	26,150	25,994	25,839	25,683	25,924
1796/87	27 juni 1987	27,732	27,032	27,032	26,637	27,034

(¹) Voor in Spanje en Portugal geoogst zaad is het brutosteunbedrag, in geval van voorfixatie voor de maanden juli tot en met november 1987, met ingang van 1 februari 1987 2,5 Ecu per 100 kg.

TABEL B

Zaad geoogst en verwerkt in de BLEU

(Bfr/Lfr. per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	1 334,59				
371/87	6 februari 1987	1 366,31				
421/87	12 februari 1987	1 398,37				
510/87	20 februari 1987	1 401,40				
577/87	27 februari 1987	1 409,01				
604/87	1 maart 1987	1 413,16	1 401,40			
662/87	6 maart 1987	1 413,16	1 401,40			
717/87	13 maart 1987	1 405,60	1 393,80			
789/87	20 maart 1987	1 405,60	1 393,80			
876/87	27 maart 1987	1 416,75	1 408,82			
925/87	1 april 1987	1 416,75	1 412,97	1 408,82		
1020/87	9 april 1987	1 396,13	1 388,67	1 384,36		
1078/87	16 april 1987	1 362,46	1 358,68	1 350,42		
1122/87	24 april 1987	1 374,32	1 371,59	1 359,67		
1216/87	1 mei 1987	1 370,08	1 362,07	1 354,66	1 350,13	
1280/87	8 mei 1987	1 336,53	1 328,59	1 321,22	1 309,07	
1330/87	14 mei 1987	1 305,70	1 288,12	1 280,75	1 268,39	
1403/87	22 mei 1987	1 332,89	1 315,34	1 307,97	1 295,74	
1537/87	28 mei 1987	1 325,53	1 317,54	1 310,17	1 298,00	
1520/87	2 juni 1987	1 325,53	1 318,17	1 310,17	1 302,85	1 309,67
1552/87	4 juni 1987	1 321,85	1 314,49	1 306,54	1 299,17	1 305,96
1634/87	12 juni 1987	1 322,62	1 315,16	1 307,06	1 299,65	1 306,35
1694/87	18 juni 1987	1 261,49	1 254,03	1 245,93	1 238,47	1 244,78
1796/87	27 juni 1987	1 337,10	1 303,64	1 303,00	1 284,10	1 298,21

TABEL C

Zaad geoogst en verwerkt in Denemarken

(Dkr. per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	241,68				
371/87	6 februari 1987	247,52				
421/87	12 februari 1987	253,42				
510/87	20 februari 1987	253,98				
577/87	27 februari 1987	255,38				
604/87	1 maart 1987	255,68	253,98			
662/87	6 maart 1987	255,68	252,72			
717/87	13 maart 1987	254,28	251,30			
789/87	20 maart 1987	254,28	251,30			
876/87	27 maart 1987	256,34	254,09			
925/87	1 april 1987	256,34	255,64	254,09		
1020/87	9 april 1987	252,53	251,15	249,55		
1078/87	16 april 1987	246,31	245,61	243,24		
1122/87	24 april 1987	248,50	247,99	244,95		
1216/87	1 mei 1987	247,61	246,24	244,87	243,18	
1280/87	8 mei 1987	241,40	240,05	238,69	235,55	
1330/87	14 mei 1987	235,70	232,57	231,21	227,98	
1403/87	22 mei 1987	240,73	237,60	236,24	233,07	
1537/87	28 mei 1987	239,37	238,01	236,65	233,49	
1520/87	2 juni 1987	239,37	238,01	236,65	235,29	235,58
1552/87	4 juni 1987	238,69	237,33	235,97	234,61	234,89
1634/87	12 juni 1987	238,83	237,45	236,07	234,70	234,97
1694/87	18 juni 1987	227,52	226,14	224,77	223,40	223,52
1796/87	27 juni 1987	241,51	235,32	235,32	231,83	233,45

TABEL D

Zaad geoogst en verwerkt in de Bondsrepubliek Duitsland

(DM per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	67,72				
371/87	6 februari 1987	69,23				
421/87	12 februari 1987	70,75				
510/87	20 februari 1987	70,90				
577/87	27 februari 1987	71,26				
604/87	1 maart 1987	70,99	70,90			
662/87	6 maart 1987	70,99	70,90			
717/87	13 maart 1987	70,63	70,54			
789/87	20 maart 1987	70,63	70,54			
876/87	27 maart 1987	71,17	71,25			
925/87	1 april 1987	71,17	70,99	71,25		
1020/87	9 april 1987	70,17	69,81	70,09		
1078/87	16 april 1987	68,55	68,36	68,47		
1122/87	24 april 1987	69,12	68,99	68,91		
1216/87	1 mei 1987	68,79	68,53	68,17	68,46	
1280/87	8 mei 1987	67,17	66,91	66,55	66,50	
1330/87	14 mei 1987	65,67	64,96	64,60	64,57	
1403/87	22 mei 1987	66,99	66,27	65,91	65,87	
1537/87	28 mei 1987	66,64	66,38	66,02	65,98	
1520/87	2 juni 1987	66,62	66,28	66,02	65,67	66,57
1552/87	4 juni 1987	66,44	66,10	65,85	65,49	66,39
1634/87	12 juni 1987	66,48	66,13	65,87	65,51	66,41
1694/87	18 juni 1987	63,52	63,17	62,92	62,56	63,48
1796/87	27 juni 1987	67,18	65,58	65,67	64,76	66,03

TABEL E

Zaad geoogst en verwerkt in Griekenland

(dr. per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	2 805,59				
371/87	6 februari 1987	2 893,28				
421/87	12 februari 1987	3 013,39				
510/87	20 februari 1987	3 024,75				
577/87	27 februari 1987	3 053,24				
604/87	1 maart 1987	3 135,00	3 024,75			
662/87	6 maart 1987	3 135,00	3 024,75			
717/87	13 maart 1987	3 107,45	2 996,25			
789/87	20 maart 1987	3 107,45	3 016,39			
876/87	27 maart 1987	3 148,08	3 072,20			
925/87	1 april 1987	3 148,08	3 134,30	3 072,20		
1020/87	9 april 1987	3 072,92	3 045,72	2 981,32		
1078/87	16 april 1987	2 950,17	2 936,39	2 855,19		
1122/87	24 april 1987	2 993,41	2 983,47	2 889,54		
1216/87	1 mei 1987	2 990,21	2 948,77	2 921,74	2 854,12	
1280/87	8 mei 1987	2 868,50	2 826,71	2 799,86	2 701,51	
1330/87	14 mei 1987	2 710,40	2 631,90	2 604,60	2 502,14	
1403/87	22 mei 1987	2 810,70	2 732,77	2 705,47	2 605,41	
1537/87	28 mei 1987	2 783,56	2 740,92	2 713,62	2 613,96	
1520/87	2 juni 1987	2 813,63	2 756,41	2 713,62	2 686,50	2 636,91
1552/87	4 juni 1987	2 800,20	2 742,83	2 700,15	2 672,85	2 622,91
1634/87	12 juni 1987	2 802,99	2 745,30	2 702,10	2 674,62	2 624,36
1694/87	18 juni 1987	2 580,00	2 519,83	2 475,54	2 447,89	2 391,83
1796/87	27 juni 1987	2 837,14	2 683,28	2 667,50	2 596,99	2 573,62

TABEL F

Zaad geoogst in Spanje en verwerkt in een andere Lid-Staat⁽¹⁾

(pta per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	4 091,34				
371/87	6 februari 1987	4 154,42				
421/87	12 februari 1987	4 291,51				
510/87	20 februari 1987	4 301,94				
577/87	27 februari 1987	4 328,11				
604/87	1 maart 1987	4 332,66	4 301,94			
662/87	6 maart 1987	4 332,66	4 301,94			
717/87	13 maart 1987	4 306,55	4 251,86			
789/87	20 maart 1987	4 306,55	4 251,86			
876/87	27 maart 1987	4 345,06	4 304,06			
925/87	1 april 1987	4 345,06	4 332,00	4 304,06		
1020/87	9 april 1987	4 273,82	4 248,04	4 190,75		
1078/87	16 april 1987	4 157,47	4 144,41	4 071,38		
1122/87	24 april 1987	4 198,46	4 189,04	4 103,89		
1216/87	1 mei 1987	4 184,92	4 156,15	4 130,53	4 070,37	
1280/87	8 mei 1987	4 069,05	4 007,87	3 982,09	3 925,94	
1330/87	14 mei 1987	3 962,58	3 866,26	3 840,48	3 782,87	
1403/87	22 mei 1987	4 056,50	3 961,50	3 935,72	3 879,04	
1537/87	28 mei 1987	4 031,08	3 993,48	3 967,94	3 887,00	
1520/87	2 juni 1987	4 058,86	4 005,66	3 967,94	3 942,56	3 922,15
1552/87	4 juni 1987	4 046,29	3 992,95	3 955,33	3 929,79	3 909,11
1634/87	12 juni 1987	4 048,90	3 995,26	3 957,16	3 931,45	3 910,47
1694/87	18 juni 1987	3 840,08	3 784,15	3 745,22	3 719,35	3 693,91
1796/87	27 juni 1987	4 121,22	3 979,38	3 966,96	3 902,04	3 906,34

(¹) Het uiteindelijke steunbedrag voor in Spanje geoogst en verwerkt zaad bedraagt, in geval van voorfixatie voor de maanden juli tot en met november 1987, 385,53 pta per 100 kg.

TABEL G

Zaad geoogst en verwerkt in Frankrijk

(Ffr. per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	203,21				
371/87	6 februari 1987	208,33				
421/87	12 februari 1987	213,51				
510/87	20 februari 1987	214,00				
577/87	27 februari 1987	215,22				
604/87	1 maart 1987	214,61	214,00			
662/87	6 maart 1987	214,61	214,00			
717/87	13 maart 1987	213,38	212,77			
789/87	20 maart 1987	213,38	212,77			
876/87	27 maart 1987	215,20	215,19			
925/87	1 april 1987	215,20	214,58	215,19		
1020/87	9 april 1987	211,83	210,61	211,24		
1078/87	16 april 1987	206,33	205,71	205,76		
1122/87	24 april 1987	208,27	207,82	207,26		
1216/87	1 mei 1987	207,92	206,26	205,05	205,72	
1280/87	8 mei 1987	202,45	200,79	199,59	199,09	
1330/87	14 mei 1987	197,43	194,18	192,97	192,52	
1403/87	22 mei 1987	201,86	198,63	197,42	196,93	
1537/87	28 mei 1987	200,66	198,99	197,78	197,30	
1520/87	2 juni 1987	200,92	199,46	197,78	196,59	199,07
1552/87	4 juni 1987	200,32	198,86	197,19	195,98	198,47
1634/87	12 juni 1987	200,44	198,97	197,27	196,06	198,53
1694/87	18 juni 1987	190,50	189,01	187,28	186,06	188,59
1796/87	27 juni 1987	202,80	197,10	196,61	193,52	197,22

TABEL H

Zaad geoogst en verwerkt in Ierland

(Iers pond per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	22,330				
371/87	6 februari 1987	22,912				
421/87	12 februari 1987	23,499				
510/87	20 februari 1987	23,555				
577/87	27 februari 1987	23,694				
604/87	1 maart 1987	23,779	23,555			
662/87	6 maart 1987	23,779	23,555			
717/87	13 maart 1987	23,640	23,415			
789/87	20 maart 1987	23,640	23,415			
876/87	27 maart 1987	23,844	23,690			
925/87	1 april 1987	23,844	23,775	23,690		
1020/87	9 april 1987	23,467	23,330	23,242		
1078/87	16 april 1987	22,850	22,781	22,620		
1122/87	24 april 1987	23,067	23,017	22,790		
1216/87	1 mei 1987	23,136	22,843	22,707	22,615	
1280/87	8 mei 1987	22,529	22,230	22,095	21,863	
1330/87	14 mei 1987	21,971	21,631	21,498	21,280	
1403/87	22 mei 1987	22,463	22,125	21,991	21,776	
1537/87	28 mei 1987	22,330	22,165	22,031	21,817	
1520/87	2 juni 1987	22,332	22,197	22,031	21,898	22,013
1552/87	4 juni 1987	22,266	22,130	21,965	21,832	21,945
1634/87	12 juni 1987	22,280	22,142	21,975	21,840	21,952
1694/87	18 juni 1987	21,173	21,035	20,866	20,731	20,837
1796/87	27 juni 1987	22,542	21,933	21,901	21,559	21,805

TABEL I

Zaad geoogst en verwerkt in Italië

(lire per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	43 385				
371/87	6 februari 1987	44 480				
421/87	12 februari 1987	45 587				
510/87	20 februari 1987	45 692				
577/87	27 februari 1987	45 955				
604/87	1 maart 1987	46 173	45 692			
662/87	6 maart 1987	46 173	45 692			
717/87	13 maart 1987	45 913	45 429			
789/87	20 maart 1987	45 913	45 429			
876/87	27 maart 1987	46 297	45 948			
925/87	1 april 1987	46 297	46 167	45 948		
1020/87	9 april 1987	45 587	45 331	45 104		
1078/87	16 april 1987	44 428	44 298	43 932		
1122/87	24 april 1987	44 837	44 743	44 251		
1216/87	1 mei 1987	44 488	44 415	44 160	43 922	
1280/87	8 mei 1987	43 323	43 263	43 009	42 504	
1330/87	14 mei 1987	41 896	41 441	41 183	40 662	
1403/87	22 mei 1987	42 853	42 392	42 135	41 621	
1537/87	28 mei 1987	42 594	42 469	42 212	41 700	
1520/87	2 juni 1987	42 725	42 335	42 212	41 956	42 074
1552/87	4 juni 1987	42 596	42 206	42 085	41 827	41 944
1634/87	12 juni 1987	42 623	42 229	42 103	41 844	41 958
1694/87	18 juni 1987	40 484	40 079	39 965	39 705	39 798
1796/87	27 juni 1987	43 130	41 824	41 961	41 300	41 672

TABEL J

Zaad geoogst en verwerkt in Nederland

(Fl. per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	75,86				
371/87	6 februari 1987	77,55				
421/87	12 februari 1987	79,27				
510/87	20 februari 1987	79,43				
577/87	27 februari 1987	79,84				
604/87	1 maart 1987	79,57	79,43			
662/87	6 maart 1987	79,57	79,43			
717/87	13 maart 1987	79,16	79,02			
789/87	20 maart 1987	79,16	79,02			
876/87	27 maart 1987	79,77	79,83			
925/87	1 april 1987	79,77	79,56	79,83		
1020/87	9 april 1987	78,65	78,25	78,52		
1078/87	16 april 1987	76,83	76,62	76,71		
1122/87	24 april 1987	77,47	77,32	77,20		
1216/87	1 mei 1987	77,11	76,80	76,40	76,69	
1280/87	8 mei 1987	75,28	74,99	74,59	74,50	
1330/87	14 mei 1987	73,61	72,80	72,40	72,32	
1403/87	22 mei 1987	75,09	74,27	73,87	73,78	
1537/87	28 mei 1987	74,69	74,39	73,99	73,91	
1520/87	2 juni 1987	74,69	74,29	73,99	73,60	74,57
1552/87	4 juni 1987	74,49	74,09	73,80	73,40	74,37
1634/87	12 juni 1987	74,53	74,12	73,82	73,42	74,39
1694/87	18 juni 1987	71,21	70,80	70,51	70,11	71,10
1796/87	27 juni 1987	75,32	73,50	73,60	72,58	73,96

TABEL K

Zaad geoogst in Portugal en verwerkt in een andere Lid-Staat⁽¹⁾*(esc. per 100 kg)*

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	5 328,28				
371/87	6 februari 1987	5 450,83				
421/87	12 februari 1987	5 574,69				
510/87	20 februari 1987	5 586,40				
577/87	27 februari 1987	5 615,79				
604/87	1 maart 1987	5 659,53	5 586,40			
662/87	6 maart 1987	5 659,53	5 586,40			
717/87	13 maart 1987	5 630,65	5 557,02			
789/87	20 maart 1987	5 630,65	5 557,02			
876/87	27 maart 1987	5 673,24	5 615,04			
925/87	1 april 1987	5 673,24	5 658,80	5 615,04		
1020/87	9 april 1987	5 594,46	5 565,95	5 520,57		
1078/87	16 april 1987	5 465,79	5 451,35	5 389,47		
1122/87	24 april 1987	5 511,12	5 500,70	5 425,17		
1216/87	1 mei 1987	5 503,94	5 464,33	5 436,00	5 354,60	
1280/87	8 mei 1987	5 376,17	5 336,39	5 308,24	5 231,59	
1330/87	14 mei 1987	5 258,78	5 181,77	5 153,62	5 074,55	
1403/87	22 mei 1987	5 362,34	5 285,76	5 257,62	5 180,11	
1537/87	28 mei 1987	5 305,32	5 264,89	5 236,46	5 159,00	
1520/87	2 juni 1987	5 343,32	5 277,01	5 236,46	5 208,21	5 198,26
1552/87	4 juni 1987	5 329,35	5 262,85	5 222,43	5 193,99	5 183,81
1634/87	12 juni 1987	5 332,25	5 265,42	5 224,46	5 195,84	5 185,31
1694/87	18 juni 1987	5 100,22	5 030,26	4 988,49	4 959,69	4 945,22
1796/87	27 juni 1987	5 387,22	5 221,11	5 208,76	5 135,83	5 153,59

⁽¹⁾ Het uiteindelijke steunbedrag voor in Portugal geoogst en verwerkt zaad bedraagt, in geval van voorfixatie voor de maanden juli tot en met november 1987, 429,31 esc. per 100 kg.

TABEL L

Zaad geoogst en verwerkt in het Verenigd Koninkrijk

(pond sterling per 100 kg)

Verordening (EEG) nr.	Datum van inwerkingtreding van de steun	Definitieve steunbedragen in geval van voorfixatie voor de maanden				
		Juli	Augustus	September	Oktober	November
300/87	1 februari 1987	15,524				
371/87	6 februari 1987	15,842				
421/87	12 februari 1987	16,408				
510/87	20 februari 1987	16,462				
577/87	27 februari 1987	16,821				
604/87	1 maart 1987	16,931	16,689			
662/87	6 maart 1987	16,931	16,689			
717/87	13 maart 1987	17,192	16,953			
789/87	20 maart 1987	17,192	16,953			
876/87	27 maart 1987	17,378	17,205			
925/87	1 april 1987	17,378	17,315	17,205		
1020/87	9 april 1987	17,034	16,910	16,795		
1078/87	16 april 1987	16,617	16,555	16,373		
1122/87	24 april 1987	16,812	16,767	16,526		
1216/87	1 mei 1987	16,733	16,610	16,488	16,368	
1280/87	8 mei 1987	16,310	16,191	16,071	15,824	
1330/87	14 mei 1987	15,807	15,532	15,412	15,159	
1403/87	22 mei 1987	16,251	15,975	15,855	15,606	
1537/87	28 mei 1987	16,131	16,011	15,891	15,643	
1520/87	2 juni 1987	16,131	16,011	15,891	15,771	15,782
1552/87	4 juni 1987	16,071	15,951	15,831	15,711	15,721
1634/87	12 juni 1987	16,083	15,962	15,840	15,719	15,728
1694/87	18 juni 1987	15,087	14,965	14,844	14,723	14,721
1796/87	27 juni 1987	16,319	15,774	15,774	15,466	15,595

BIJLAGE III

TABEL A

Steun voor kool- en raapzaad ander dan „dubbel nul”

(Bedragen per 100 kg)

	Lopend 7	1e term. 8	2e term. 9	3e term. 10	4e term. 11	5e term. 12
1. Bruto steun (Ecu):						
— Spanje	0,000	—	—	—	—	—
— Portugal	0,000	—	—	—	—	—
— overige Lid-Staten	25,732	—	—	—	—	—
2. Definitieve steun:						
a) Zaad geoogst en verwerkt in:						
— B. R. Duitsland (DM)	60,44	—	—	—	—	—
— Nederland (Fl.)	69,23	—	—	—	—	—
— BLEU (Bfr./Lfr.)	1 231,29	—	—	—	—	—
— Frankrijk (Ffr.)	187,95	—	—	—	—	—
— Denemarken (Dkr.)	223,23	—	—	—	—	—
— Ierland (Iers pond)	20,893	—	—	—	—	—
— Verenigd Koninkrijk (pond sterling)	15,331	—	—	—	—	—
— Italië (lire)	40 205	—	—	—	—	—
— Griekenland (dr.)	2 766,79	—	—	—	—	—
b) Zaad geoogst in Spanje en verwerkt in:						
— Spanje (pta)	0,000	—	—	—	—	—
— een andere Lid-Staat (pta)	3 839,42	—	—	—	—	—
c) Zaad geoogst in Portugal en verwerkt in:						
— Portugal (esc.)	0,000	—	—	—	—	—
— een andere Lid-Staat (esc.)	5 085,62	—	—	—	—	—

TABEL B

Steun voor kool- en raapzaad „dubbel nul”

(Bedragen per 100 kg)

	Lopend 7	1e term. 8	2e term. 9	3e term. 10	4e term. 11	5e term. 12
1. Bruto steun (Ecu):						
— Spanje	2,500	—	—	—	—	—
— Portugal	2,500	—	—	—	—	—
— overige Lid-Staten	28,232	—	—	—	—	—
2. Definitieve steun:						
a) Zaad geoogst en verwerkt in:						
— B. R. Duitsland (DM)	66,40	—	—	—	—	—
— Nederland (Fl.)	75,91	—	—	—	—	—
— BLEU (Bfr./Lfr.)	1 351,45	—	—	—	—	—
— Frankrijk (Ffr.)	206,64	—	—	—	—	—
— Denemarken (Dkr.)	245,12	—	—	—	—	—
— Ierland (Iers pond)	22,971	—	—	—	—	—
— Verenigd Koninkrijk (pond sterling)	16,971	—	—	—	—	—
— Italië (lire)	44 198	—	—	—	—	—
— Griekenland (dr.)	3 087,64	—	—	—	—	—
b) Zaad geoogst in Spanje en verwerkt in:						
— Spanje (pta)	385,54	—	—	—	—	—
— een andere Lid-Staat (pta)	4 224,95	—	—	—	—	—
c) Zaad geoogst in Portugal en verwerkt in:						
— Portugal (esc.)	429,32	—	—	—	—	—
— een andere Lid-Staat (esc.)	5 514,93	—	—	—	—	—

VERORDENING (EEG) Nr. 2558/87 VAN DE COMMISSIE

van 26 augustus 1987

tot vaststelling van de invoerheffingen voor granen en meel, gries en griesmeel
van tarwe of van rogge

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2727/75 van de Raad van
29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke orde-
ning der markten in de sector granen ⁽¹⁾, laatstelijk gewij-
zigd bij Verordening (EEG) nr. 1900/87 ⁽²⁾, inzonderheid
op artikel 13, lid 5,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1676/85 van de Raad van
11 juni 1985 inzake de waarde van de rekeneenheid en de
wisselkoersen die in het kader van het gemeenschappelijk
landbouwbeleid moeten worden toegepast ⁽³⁾, laatstelijk
gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1636/87 ⁽⁴⁾, inzon-
derheid op artikel 3,

Gelet op het advies van het Monetair Comité,

Overwegende dat de heffingen die van toepassing zijn bij
invoer van granen, meel van tarwe en rogge, gries en
griesmeel van tarwe, werden vastgesteld bij Verordening
(EEG) nr. 1944/87 van de Commissie ⁽⁵⁾ en de verorde-
ningen die deze nadien hebben gewijzigd;

Overwegende dat, ten einde de normale werking van het
stelsel van heffingen te verzekeren, het nodig is voor de
berekening van deze laatste:

- een uit de spilkoers voortvloeiende omrekeningskoers
waarop de in artikel 3, lid 1, laatste alinea, van Veror-
dening (EEG) nr. 1676/85 bedoelde correctiefactor is
toegepast, voor de munteenheden welke onderling

worden gehandhaafd binnen een contante maximum-
marge op een bepaald moment van 2,25 %,

- een omrekeningskoers voor de andere munteenheden
gebaseerd op het rekenkundig gemiddelde van de
contante wisselkoersen voor elke van deze munteen-
heden, geconstateerd gedurende een bepaalde periode
ten opzichte van de munteenheden van de Gemeen-
schap bedoeld in het vorige streepje, en bovenge-
noemde coëfficiënt,

aan te houden; deze wisselkoersen zijn de op 25 augustus
1987 vastgestelde koersen;

Overwegende dat de bovengenoemde correctiefactor
toegepast wordt op alle elementen voor de berekening
van heffingen, met inbegrip van de gelijk-
waardigheidscoëfficiënten;

Overwegende dat de toepassing van de in Verordening
(EEG) nr. 1944/87 neergelegde regelen op de aanbod-
prijzen en noteringen van heden die de Commissie
bekend zijn, leidt tot het wijzigen van de thans geldende
heffingen overeenkomstig de bijlage van deze verorde-
ning,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD:

Artikel 1

De bij de invoer van de in artikel 1, sub a), b) en c), van
Verordening (EEG) nr. 2727/75 genoemde produkten te
innen heffingen worden vastgesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 27 augustus 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie
Frans ANDRIESEN
Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 182 van 3. 7. 1987, blz. 40.

⁽³⁾ PB nr. L 164 van 24. 6. 1985, blz. 1.

⁽⁴⁾ PB nr. L 153 van 13. 6. 1987, blz. 1.

⁽⁵⁾ PB nr. L 185 van 4. 7. 1987, blz. 38.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor granen en meel, gries en griesmeel van tarwe of van rogge

(Ecu/ton)

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Heffingen	
		Portugal	Derde landen
10.01 B I	Zachte tarwe en mengkoren	—	178,98
10.01 B II	Harde tarwe („durum“)	34,54	241,88 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
10.02	Rogge	24,81	154,36 ⁽⁶⁾
10.03	Gerst	12,27	177,30
10.04	Haver	77,28	129,62
10.05 B	Maïs, andere dan maishybriden voor zaaidoeleinden	5,29	182,55 ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁸⁾
10.07 A	Boekweit	12,27	116,00
10.07 B	Pluimgierst, tros- of vogelgierst (millet)	12,27	109,36 ⁽⁴⁾
10.07 C II	Sorgho, andere dan sorghohybriden voor zaaidoeleinden	29,71	184,57 ⁽⁴⁾ ⁽⁸⁾
10.07 D I	Triticale	⁽⁷⁾	⁽⁷⁾
10.07 D II	Andere granen	12,27	32,11 ⁽⁵⁾
11.01 A	Meel van tarwe of van mengkoren	—	263,80
11.01 B	Meel van rogge	47,96	229,33
11.02 A I a)	Gries en griesmeel van harde tarwe („durum“)	66,62	387,70
11.02 A I b)	Gries en griesmeel van zachte tarwe	—	284,67

⁽¹⁾ Voor harde tarwe („durum“) van oorsprong uit Marokko, welke rechtstreeks van dat land naar de Gemeenschap wordt vervoerd, wordt de heffing met 0,60 Ecu per ton verminderd.

⁽²⁾ Overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 486/85 van de Raad worden de heffingen niet toegepast op produkten van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan of uit de landen en gebieden overzee, die in de Franse overzeese departementen worden ingevoerd.

⁽³⁾ Voor maïs van oorsprong uit de ACS-Staten of de LGO wordt de heffing bij invoer in de Gemeenschap met 1,81 Ecu per ton verminderd.

⁽⁴⁾ Voor pluimgierst en sorgho van oorsprong uit de ACS-Staten of de LGO wordt de heffing bij invoer in de Gemeenschap met 50 % verminderd.

⁽⁵⁾ Voor harde tarwe („durum“) en kanariezaad geproduceerd in Turkije, die rechtstreeks van dat land naar de Gemeenschap worden vervoerd, wordt de heffing met 0,60 Ecu per ton verminderd.

⁽⁶⁾ De te innen heffing bij invoer van rogge, verkregen in Turkije en rechtstreeks van dat land naar de Gemeenschap vervoerd, is vastgesteld door de Verordeningen (EEG) nr. 1180/77 van de Raad en (EEG) nr. 2622/71 van de Commissie.

⁽⁷⁾ Bij invoer van het produkt van post 10.07 D I (triticale) wordt de voor rogge geldende heffing toegepast.

⁽⁸⁾ De in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 2913/86 van de Raad bedoelde heffing wordt vastgesteld bij inschrijving overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 3140/86 van de Commissie.

VERORDENING (EEG) Nr. 2559/87 VAN DE COMMISSIE

van 26 augustus 1987

tot vaststelling van de premies die aan de invoerheffingen voor granen, meel en mout worden toegevoegd

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2727/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1900/87 ⁽²⁾, en inzonderheid op artikel 15, lid 6,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1676/85 van de Raad van 11 juni 1985 inzake de waarde van de rekeneenheid en de wisselkoersen die in het kader van het gemeenschappelijk landbouwbeleid moeten worden toegepast ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1636/87 ⁽⁴⁾, inzonderheid op artikel 3,

Gelet op het advies van het Monetair Comité,

Overwegende dat de premies, die aan de heffingen voor granen en mout dienen te worden toegevoegd, werden vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 1945/87 van de Commissie ⁽⁵⁾ en de verordeningen die deze nadien hebben gewijzigd;

Overwegende dat, ten einde de normale werking van het stelsel van heffingen te verzekeren, het nodig is voor de berekening van deze laatste:

— een uit de spilkoers voortvloeiende omrekeningskoers waarop de in artikel 3, lid 1, laatste alinea, van Verordening (EEG) nr. 1676/85 bedoelde correctiefactor is toegepast, voor de munteenheden welke onderling

worden gehandhaafd binnen een contante maximummarge op een bepaald moment van 2,25 %,

— een omrekeningskoers voor de andere munteenheden gebaseerd op het rekenkundig gemiddelde van de contante wisselkoersen voor elke van deze munteenheden, geconstateerd gedurende een bepaalde periode ten opzichte van de munteenheden van de Gemeenschap bedoeld in het vorige streepje, en bovengenoemde coëfficiënt,

aan te houden; deze wisselkoersen zijn de op 25 augustus 1987 vastgestelde koersen;

Overwegende dat, in verband met de cif-prijzen en de cif-prijzen op termijn van heden, de premies die aan de momenteel geldende heffingen worden toegevoegd, moeten worden gewijzigd volgens de tabellen in de bijlage van deze verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. De premies die aan de vooraf vastgestelde heffingen worden toegevoegd voor de invoer van granen en mout uit Portugal, bedoeld in artikel 15 van Verordening (EEG) nr. 2727/75, worden vastgesteld op nul.

2. De premies die aan de vooraf vastgestelde heffingen worden toegevoegd voor de invoer van granen en mout uit derde landen, bedoeld in artikel 15 van Verordening (EEG) nr. 2727/75, worden vastgesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 27 augustus 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 182 van 3. 7. 1987, blz. 40.

⁽³⁾ PB nr. L 164 van 24. 6. 1985, blz. 1.

⁽⁴⁾ PB nr. L 153 van 13. 6. 1987, blz. 1.

⁽⁵⁾ PB nr. L 185 van 4. 7. 1987, blz. 41.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de premies die aan de invoerheffingen voor granen, meel en mout van herkomst uit derde landen worden toegevoegd

A. Granen en meel

(Ecu / ton)

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Lopend	1 ^e term.	2 ^e term.	3 ^e term.
		8	9	10	11
10.01 B I	Zachte tarwe en mengkoren	0	0	0	0
10.01 B II	Harde tarwe („durum“)	0	0,48	0,48	0,48
10.02	Rogge	0	0	0	1,56
10.03	Gerst	0	0	0	0
10.04	Haver	0	0	0	0
10.05 B	Maïs, andere dan maïshybriden voor zaaidoeleinden	0	0	0	0,19
10.07 A	Boekweit	0	0	0	0
10.07 B	Pluimgierst, tros- of vogelgierst (millet)	0	0	0	0
10.07 C II	Sorgho, andere dan sorghohybriden voor zaaidoeleinden	0	0	0	0
10.07 D	Andere granen	0	0	0	0
11.01 A	Meel van tarwe en van mengkoren	0	0	0	0

B. Mout

(Ecu / ton)

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Lopend	1 ^e term.	2 ^e term.	3 ^e term.	4 ^e term.
		8	9	10	11	12
11.07 A I a)	Mout van tarwe, niet gebrand, in de vorm van meel	0	0	0	0	0
11.07 A I b)	Mout van tarwe, niet gebrand, in een andere vorm dan meel	0	0	0	0	0
11.07 A II a)	Mout, niet van tarwe, niet gebrand, in de vorm van meel	0	0	0	0	0
11.07 A II b)	Mout, niet van tarwe, niet gebrand, in een andere vorm dan meel	0	0	0	0	0
11.07 B	Mout, gebrand	0	0	0	0	0

VERORDENING (EEG) Nr. 2560/87 VAN DE COMMISSIE

van 26 augustus 1987

tot vaststelling van de invoerheffingen voor levende schapen en geiten alsmede voor schape- en geitevlees, niet bevroren

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1837/80 van de Raad van
27 juni 1980 houdende een gemeenschappelijke ordening
der markten in de sector schape- en geitevlees ⁽¹⁾, laatste-
lijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 794/87 ⁽²⁾, en met
name op artikel 11, eerste alinea,

Overwegende dat de heffingen welke van toepassing zijn
bij de invoer van levende schapen en geiten en van
schape- en geitevlees, niet bevroren, vastgesteld zijn bij
Verordening (EEG) nr. 874/87 van de Commissie ⁽³⁾, laat-
stelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2205/87 ⁽⁴⁾;

Overwegende dat de toepassing van de in Verordening
(EEG) nr. 874/87 neergelegde regelen en bepalingen op

de gegevens en noteringen waarover de Commissie thans
beschikt, leidt tot het wijzigen van de thans van kracht
zijnde heffingen overeenkomstig de bijlage van deze
verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD :

Artikel 1

De invoerheffingen voor levende schapen en geiten
alsmede voor schape- en geitevlees, niet bevroren, worden
vastgesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 7 september 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 183 van 16. 7. 1980, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 79 van 21. 3. 1987, blz. 3.

⁽³⁾ PB nr. L 83 van 27. 3. 1987, blz. 35.

⁽⁴⁾ PB nr. L 204 van 25. 7. 1987, blz. 24.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor levende schapen en geiten alsmede voor schape- en geitevlees, niet bevroren

(Ecu/100 kg)

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Week nr. 36 van 7 t/m 13 september 1987	Week nr. 37 van 14 t/m 20 september 1987	Week nr. 38 van 21 t/m 27 september 1987	Week nr. 39 van 28 september t/m 4 oktober 1987
01.04 B	93,239 ⁽¹⁾	93,239 ⁽¹⁾	93,239 ⁽¹⁾	93,483 ⁽¹⁾
02.01 A IV a) 1	198,380 ⁽²⁾	198,380 ⁽²⁾	198,380 ⁽²⁾	198,900 ⁽²⁾
2	138,866 ⁽²⁾	138,866 ⁽²⁾	138,866 ⁽²⁾	139,230 ⁽²⁾
3	218,218 ⁽²⁾	218,218 ⁽²⁾	218,218 ⁽²⁾	218,790 ⁽²⁾
4	257,894 ⁽²⁾	257,894 ⁽²⁾	257,894 ⁽²⁾	258,570 ⁽²⁾
5 aa)	257,894 ⁽²⁾	257,894 ⁽²⁾	257,894 ⁽²⁾	258,570 ⁽²⁾
bb)	361,052 ⁽²⁾	361,052 ⁽²⁾	361,052 ⁽²⁾	361,998 ⁽²⁾
02.06 C II a) 1	257,894 ⁽²⁾	257,894 ⁽²⁾	257,894 ⁽²⁾	258,570 ⁽²⁾
2	361,052 ⁽²⁾	361,052 ⁽²⁾	361,052 ⁽²⁾	361,998 ⁽²⁾

⁽¹⁾ De van toepassing zijnde heffing wordt beperkt overeenkomstig het bepaalde in de Verordeningen (EEG) nr. 3643/85 en (EEG) nr. 486/85 van de Raad en (EEG) nr. 19/82 van de Commissie.

⁽²⁾ De van toepassing zijnde heffing wordt beperkt hetzij tot het bedrag dat voortvloeit uit de consolidatie in het kader van de GATT, hetzij overeenkomstig het bepaalde in de Verordeningen (EEG) nr. 1985/82, (EEG) nr. 3643/85 en (EEG) nr. 486/85 van de Raad en (EEG) nr. 19/82 van de Commissie.

⁽³⁾ De van toepassing zijnde heffing wordt beperkt overeenkomstig het bepaalde in de Verordeningen (EEG) nr. 486/85 van de Raad en (EEG) nr. 19/82 van de Commissie.

VERORDENING (EEG) Nr. 2561/87 VAN DE COMMISSIE

van 26 augustus 1987

tot vaststelling van de invoerheffingen voor bevroren schape- en geitevlees

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1837/80 van de Raad van
27 juni 1980 houdende een gemeenschappelijke ordening
der markten in de sector schape- en geitevlees ⁽¹⁾, laatstelijk
gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 794/87 ⁽²⁾, en met
name op artikel 11, eerste alinea,

Overwegende dat de invoerheffingen voor bevroren
schape- en geitevlees vastgesteld zijn bij Verordening
(EEG) nr. 875/87 van de Commissie ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd
bij Verordening (EEG) nr. 2206/87 ⁽⁴⁾;

Overwegende dat de toepassing van de in de Verordening
(EEG) nr. 875/87 neergelegde regelen en bepalingen op

de gegevens en noteringen waarover de Commissie
beschikt, leidt tot het wijzigen van de heffingen, zoals
aangegeven in de bijlage van deze verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD :

Artikel 1

De invoerheffingen voor bevroren schape- en geitevlees
worden vastgesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 7 september 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 183 van 16. 7. 1980, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 79 van 21. 3. 1987, blz. 3.

⁽³⁾ PB nr. L 83 van 27. 3. 1987, blz. 38.

⁽⁴⁾ PB nr. L 204 van 25. 7. 1987, blz. 26.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor bevroren schape- en geitenvlees

(Ecu/100 kg)

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Week nr. 36 van 7 t/m 13 september 1987 (1)	Week nr. 37 van 14 t/m 20 september 1987 (1)	Week nr. 38 van 21 t/m 27 september 1987 (1)	Week nr. 39 van 28 september t/m 4 oktober 1987 (1)
02.01 A IV b) 1	147,785	147,785	147,785	148,175
2	103,450	103,450	103,450	103,723
3	162,564	162,564	162,564	162,993
4	192,121	192,121	192,121	192,628
5 aa)	192,121	192,121	192,121	192,628
bb)	268,969	268,969	268,969	269,679

(1) De van toepassing zijnde heffing wordt beperkt hetzij tot het bedrag dat voortvloeit uit de consolidatie in het kader van de GATT, hetzij overeenkomstig het bepaalde in de Verordeningen (EEG) nr. 1985/82, (EEG) nr. 3643/85 en (EEG) nr. 486/85 van de Raad en (EEG) nr. 19/82 van de Commissie.

VERORDENING (EEG) Nr. 2562/87 VAN DE COMMISSIE

van 26 augustus 1987

tot vaststelling van de invoerheffingen voor levende runderen en ander dan bevroren rundvlees

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 805/68 van de Raad van
27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening
der markten in de sector rundvlees ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd
bij de Verordening (EEG) nr. 647/87 ⁽²⁾, inzonderheid op
artikel 12, lid 8,

Overwegende dat de heffingen welke van toepassing zijn
bij de invoer van levende runderen en van ander dan
bevroren rundvlees vastgesteld zijn bij Verordening (EEG)
nr. 1947/87 ⁽³⁾, gewijzigd bij Verordening (EEG) nr.
2220/87 ⁽⁴⁾;

Overwegende dat de toepassing van de in Verordening
(EEG) nr. 1947/87 neergelegde regelen en bepalingen op

de gegevens en noteringen waarover de Commissie thans
beschikt, leidt tot het wijzigen van de thans van kracht
zijnde heffingen overeenkomstig de bijlage van deze
verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD:

Artikel 1

De invoerheffingen voor levende runderen en ander dan
bevroren rundvlees worden vastgesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 7 september 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 24.

⁽²⁾ PB nr. L 48 van 17. 2. 1987, blz. 1.

⁽³⁾ PB nr. L 185 van 4. 7. 1987, blz. 48.

⁽⁴⁾ PB nr. L 204 van 25. 7. 1987, blz. 73.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor levende runderen en ander dan bevroren rundvlees⁽¹⁾

(Ecu/100 kg)

Nummer van het gemeenschappelijk douanetarief	Joegoslavië ⁽²⁾	Oostenrijk/Zweden/ Zwitserland	Andere derde landen
	— Levend gewicht —		
01.02 A II (a)	50,310	44,237	114,707
	— Nettogewicht —		
02.01 A II a) 1	95,589	84,050	217,943
02.01 A II a) 2	76,471	67,239	174,354
02.01 A II a) 3	114,707	100,859	261,532
02.01 A II a) 4 aa)	—	126,074	326,914
02.01 A II a) 4 bb)	—	144,211	373,944
02.06 C I a) 1	—	126,074	326,914
02.06 C I a) 2	—	144,211	373,944
16.02 B III b) 1 aa)	—	144,211	373,944

(¹) Overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 486/85 worden de heffingen niet toegepast op produkten van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan of uit de landen en gebieden overzee, die in de Franse overzeese departementen worden ingevoerd.

(²) Deze heffing geldt uitsluitend voor produkten die voldoen aan de bepalingen van Verordening (EEG) nr. 1725/80 (PB nr. L 170 van 3. 7. 1980, blz. 4).

(a) De heffing die van toepassing is op jonge mannelijke runderen met een levend gewicht van ten hoogste 300 kg en bestemd om te worden gemest, die worden ingevoerd overeenkomstig de bepalingen van artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 805/68 van de Raad en de bepalingen die zijn vastgesteld voor de toepassing van dit artikel, wordt geheel of gedeeltelijk geschorst overeenkomstig deze bepalingen.

VERORDENING (EEG) Nr. 2563/87 VAN DE COMMISSIE
van 26 augustus 1987
tot vaststelling van de invoerheffingen voor bevroren rundvlees

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 805/68 van de Raad van
27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening
der markten in de sector rundvlees ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd
bij de Verordening (EEG) nr. 467/87 ⁽²⁾, inzonderheid op
artikel 12, lid 8,

Overwegende dat de invoerheffingen voor bevroren
rundvlees vastgesteld zijn bij Verordening (EEG) nr.
1946/87 ⁽³⁾, gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2221/
87 ⁽⁴⁾;

Overwegende dat de toepassing van de in de Verordening
(EEG) nr. 1946/87 neergelegde regelen en bepalingen op

de gegevens en noteringen waarover de Commissie
beschikt, leidt tot het wijzigen van de heffingen, zoals
aangegeven in de bijlage van deze verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD :

Artikel 1

De invoerheffingen voor bevroren rundvlees worden vast-
gesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 7 september 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie
Frans ANDRIESEN
Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 24.

⁽²⁾ PB nr. L 48 van 17. 2. 1987, blz. 1.

⁽³⁾ PB nr. L 185 van 4. 7. 1987, blz. 44.

⁽⁴⁾ PB nr. L 204 van 25. 7. 1987, blz. 75.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoerheffingen voor bevroren rundvlees ⁽¹⁾

Nummer van het gemeenschappelijk douanetarief	<i>(Ecu / 100 kg)</i>	
	Bedrag	
	— Nettogewicht —	
02.01 A II b) 1	195,891	
02.01 A II b) 2	156,712 (a)	
02.01 A II b) 3	244,864	
02.01 A II b) 4 aa)	298,836	
02.01 A II b) 4 bb) 11	244,864 (a)	
02.01 A II b) 4 bb) 22 (b)	244,864 (a)	
02.01 A II b) 4 bb) 33	336,932 (a)	

(¹) Overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 486/85 worden de heffingen niet toegepast op produkten van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan of uit de landen en gebieden overzee, die in de Franse overzeese departementen worden ingevoerd.

(a) De heffing die van toepassing is op deze produkten, die worden ingevoerd onder de voorwaarden voorzien in artikel 14 van Verordening (EEG) nr. 805/68 van de Raad en in de bepalingen, die vastgesteld zijn voor de toepassing van dit artikel, wordt overeenkomstig deze behandelingen volledig of gedeeltelijk geschorst.

(b) Indeling onder deze onderverdeling is onderworpen aan de voorwaarde dat een certificaat wordt voorgelegd, hetwelk is afgegeven onder de voorwaarden en bepalingen, vastgesteld door de bevoegde autoriteiten van de Europese Gemeenschappen.

VERORDENING (EEG) Nr. 2564/87 VAN DE COMMISSIE
van 26 augustus 1987
tot wijziging van het op de restitutie voor granen toe te passen correctiebedrag

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2727/75 van de Raad van
29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke orde-
ning der markten in de sector granen ⁽¹⁾, laatstelijk gewij-
zigd bij Verordening (EEG) nr. 1900/87 ⁽²⁾, en in het
bijzonder op artikel 16, lid 4, tweede alinea, vierde zin,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2746/75 van de Raad van
29 oktober 1975 houdende algemene regels voor de
toekenning van restituties bij de uitvoer en de criteria
voor de vaststelling van het restitutiebedrag in de sector
granen ⁽³⁾,

Overwegende dat het correctiebedrag, van toepassing op
de restitutie voor granen, werd vastgesteld bij Verordening
(EEG) nr. 2338/87 van de Commissie ⁽⁴⁾, laatstelijk gewij-
zigd bij Verordening (EEG) nr. 2556/87 ⁽⁵⁾;

Overwegende dat het, gezien de cif-prijzen en de cif-
prijzen op termijn van heden, daarbij rekening houdende
met de verwachte ontwikkeling van de markt, nodig is het
geldende correctiebedrag, toepasselijk op de restitutie voor
granen, te wijzigen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD :

Artikel 1

Het correctiebedrag, van toepassing op de vooraf vastge-
stelde restituties voor de uitvoer van granen, bedoeld in
artikel 16, lid 4, van Verordening (EEG) nr. 2727/75, vast-
gesteld in de bijlage van de gewijzigde Verordening (EEG)
nr. 2338/87 wordt gewijzigd overeenkomstig de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 27 augustus 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 182 van 3. 7. 1987.

⁽³⁾ PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 78.

⁽⁴⁾ PB nr. L 210 van 1. 8. 1987, blz. 69.

⁽⁵⁾ PB nr. L 242 van 26. 8. 1987, blz. 32.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1987 tot wijziging van het op de restitutie voor granen toe te passen correctiebedrag

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	(Ecu / ton)						
		Lopend 8	1e term. 9	2e term. 10	3e term. 11	4e term. 12	5e term. 1	6e term. 2
10.01 B I	Zachte tarwe en mengkoren voor uitvoer naar :							
	— Egypte, Brazilië, Canarische eilanden, Tunesië en Syrië	0	+ 8,00	0	0	0	0	0
	— andere derde landen	0	0	0	0	0	0	0
10.01 B II	Harde tarwe	0	0	0	0	0	—	—
10.02	Rogge	0	0	0	0	0	—	—
10.03	Gerst	0	0	0	0	0	—	—
10.04	Haver	0	0	0	0	0	—	—
10.05 B	Maïs, andere dan maïshybriden voor zaaidoeleinden	0	0	0	0	0	—	—
10.07 C II	Sorgho, andere dan sorghohybriden voor zaaidoeleinden	—	—	—	—	—	—	—
11.01 A	Meel van zachte tarwe	0	0	0	0	0	—	—
11.01 B	Meel van rogge	0	0	0	0	0	—	—
11.02 A I a)	Gries en griesmeel van tarwe (harde tarwe)	0	0	0	0	0	—	—
11.02 A I b)	Gries en griesmeel van tarwe (zachte tarwe)	0	0	0	0	0	—	—

NB: De zones zijn die welke worden omschreven door Verordening (EEG) nr. 1124/77 (PB nr. L 134 van 28. 5. 1977), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1548/87 (PB nr. L 144 van 4. 6. 1987).

VERORDENING (EEG) Nr. 2565/87 VAN DE COMMISSIE

van 26 augustus 1987

tot vaststelling, voor Groot-Brittannië, van het bedrag van de variabele slachtpremie voor schapen en van de bedragen die moeten worden geheven op produkten bij het verlaten van regio 5

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1837/80 van de Raad van 27 juni 1980 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector schape- en geitevlees⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 794/87⁽²⁾,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1633/84 van de Commissie van 8 juni 1984 houdende uitvoeringsbepalingen inzake de variabele slachtpremie voor schapen en tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 2661/80⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1860/86⁽⁴⁾, en met name op artikel 3, lid 1, en artikel 4, lid 1,

Overwegende dat het Verenigd Koninkrijk de enige Lid-Staat is die de variabele slachtpremie toekent in regio 5, in de zin van artikel 3, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 1837/80; dat de Commissie derhalve het bedrag van de premie moet vaststellen alsmede het bedrag dat moet worden geheven op de produkten bij het verlaten van de genoemde regio, voor de week die begint op 3 augustus 1987;

Overwegende dat in artikel 3, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1633/84 is bepaald dat het bedrag van de variabele slachtpremie wekelijks door de Commissie wordt vastgesteld;

Overwegende dat in artikel 4, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1633/84 is bepaald dat het bedrag dat wordt geheven op produkten die regio 5 verlaten, voor elk van deze produkten wekelijks door de Commissie moet worden vastgesteld;

Overwegende dat uit toepassing van artikel 9, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1837/80 en artikel 4, leden 1, 3 en

4, van Verordening (EEG) nr. 1633/84 volgt dat de variabele slachtpremie voor in het Verenigd Koninkrijk subsidiabel verklaarde schapen en de bedragen die moeten worden geheven op produkten die regio 5 van genoemde Lid-Staat waar de premie wordt toegekend in de week die begint op 3 augustus 1987 verlaten, moeten overeenstemmen met die welke zijn vastgesteld in de navolgende bijlage,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Voor schapen en schapevlees die in het Verenigd Koninkrijk, in regio 5 in de zin van artikel 3, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 1837/80 in de week die begint op 3 augustus 1987 in aanmerking komen voor de variabele slachtpremie, wordt het bedrag van de premie vastgesteld op 16,463 Ecu/100 kg geraamd of werkelijk gewicht schoon aan de haak binnen het in artikel 1, lid 1, onder b), van Verordening (EEG) nr. 1633/84 vastgestelde maximum- en minimumgewicht.

Artikel 2

Voor de in artikel 1, onder a) en c), van Verordening (EEG) nr. 1837/80 genoemde produkten die in de week die begint op 3 augustus 1987 het grondgebied van regio 5 hebben verlaten, luiden de bedragen die moeten worden geheven zoals aangegeven in de bijlage.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing vanaf 3 augustus 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 183 van 16. 7. 1980, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 79 van 21. 3. 1987, blz. 3.

⁽³⁾ PB nr. L 154 van 9. 6. 1984, blz. 27.

⁽⁴⁾ PB nr. L 161 van 17. 6. 1986, blz. 25.

BIJLAGE

Bedrag dat moet worden geheven voor produkten die gedurende de week die begint op
3 augustus 1987 het grondgebied van regio 5 hebben verlaten

(Ecu/100 kg)

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Bedragen		
		A. Produkten waarvoor de in artikel 9 van Verordening (EEG) nr. 1837/80 bedoelde premie mag worden toegekend	B. Produkten als bedoeld in artikel 4, lid 4, eerste alinea, tweede, derde en vierde streepje, van Verordening (EEG) nr. 1633/84 (!)	C. Produkten als bedoeld in artikel 4, lid 4, eerste alinea, eerste streepje, van Verordening (EEG) nr. 1633/84 (!)
01.04 B	Levende schapen en geiten, andere dan fokdieren van zuiver ras	— Levend gewicht —	— Levend gewicht —	— Levend gewicht —
		7,738	3,869	0,774
02.01 A IV a)	Vlees van schapen en geiten, vers of gekoeld :	— Nettogewicht —	— Nettogewicht —	— Nettogewicht —
02.01 A IV a)	1. hele dieren of halve dieren 2. Voorstuk of half voorstuk 3. Nierstuk en/of zadel of half nierstuk en/of zadel 4. Achterstel of half achterstel 5. andere :			
		aa) Delen met been	21,402	
		bb) Delen zonder been	29,963	
02.01 A IV b)	Vlees van schapen en geiten, bevroren :			
		1. hele dieren of halve dieren	12,347	
		2. Voorstuk of half voorstuk	8,643	
		3. Nierstuk en/of zadel of half nierstuk en/of zadel	13,582	
		4. Achterstel of half achterstel	16,051	
		5. andere :		
02.06 C II a)	Vlees van schapen en geiten, gezouten, gepe- keld, gedroogd of gerookt :			
ex 16.02 B III b) 2 aa) 11	Andere bereidingen en conserven, van vlees of van slachtafvallen van schapen en van geiten, niet gekookt en niet gebakken ; mengsels van gekookt of gebakken met niet gekookt en niet gebakken :			
	— met been	21,402		
	— zonder been	29,963		

(!) Deze verlaagde bedragen mogen slechts worden toegepast indien aan de in artikel 5, lid 3, tweede alinea, van Verordening (EEG) nr. 1633/84 vastgestelde voorwaarden is voldaan.

VERORDENING (EEG) Nr. 2566/87 VAN DE COMMISSIE

van 26 augustus 1987

tot vaststelling van het maximumbedrag van de restitutie bij uitvoer van witte suiker voor de zeventiende deelinschrijving in het kader van de permanente inschrijving bedoeld in Verordening (EEG) nr. 1092/87

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1785/81 van de Raad van 30 juni 1981 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector suiker⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 229/87⁽²⁾, met name op artikel 19, lid 4, eerste alinea, sub b),

Overwegende dat krachtens Verordening (EEG) nr. 1092/87 van de Commissie van 15 april 1987 betreffende een permanente inschrijving voor de vaststelling van heffingen en/of restituties bij uitvoer van witte suiker⁽³⁾ deelinschrijvingen worden gehouden voor de uitvoer van deze suiker;

Overwegende dat, overeenkomstig de bepalingen van artikel 9, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1092/87, naar gelang van het geval, een maximumbedrag van de restitutie bij uitvoer wordt vastgesteld voor de betrokken deelinschrijving, waarbij met name rekening wordt gehouden

met de situatie en de te verwachten ontwikkeling van de suikermarkt in de Gemeenschap en daarbuiten;

Overwegende dat na onderzoek van de offertes de in artikel 1 bedoelde bepalingen moeten worden vastgesteld voor de zeventiende deelinschrijving;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor suiker,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Voor de zeventiende deelinschrijving voor witte suiker, gehouden krachtens Verordening (EEG) nr. 1092/87, wordt het maximumbedrag van de restitutie bij uitvoer vastgesteld op 46,939 Ecu per 100 kilogram.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 27 augustus 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 177 van 1. 7. 1981, blz. 4.

⁽²⁾ PB nr. L 25 van 28. 1. 1987, blz. 1.

⁽³⁾ PB nr. L 106 van 22. 4. 1987, blz. 9.

VERORDENING (EEG) Nr. 2567/87 VAN DE COMMISSIE

van 26 augustus 1987

tot wijziging van de restituties bij uitvoer van witte en ruwe suiker in onveranderde vorm

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1785/81 van de Raad van
30 juni 1981 houdende een gemeenschappelijke ordening
der markten in de sector suiker ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij
Verordening (EEG) nr. 229/87 ⁽²⁾, en met name op artikel
19, lid 4, tweede alinea,

Overwegende dat de bij uitvoer van witte en ruwe suiker
toe te passen restituties vastgesteld zijn bij Verordening
(EEG) nr. 2377/87 van de Commissie ⁽³⁾, gewijzigd bij
Verordening (EEG) nr. 2445/87 ⁽⁴⁾;

Overwegende dat toepassing van de in Verordening (EEG)
nr. 2377/87 neergelegde regelen op de gegevens, waarover
de Commissie op het huidige tijdstip beschikt, aanleiding
geeft tot wijziging van de op dit tijdstip geldende restitutie-
tjes bij uitvoer in de zin als vermeld in de bijlage bij deze
verordening;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen
in overeenstemming zijn met het advies van het
Comité van beheer voor suiker,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD:

Artikel 1

De restituties bij uitvoer in onveranderde vorm van de in
artikel 1, lid 1, sub a), van Verordening (EEG) nr. 1785/81
bedoelde produkten, welke niet gedenatureerd zijn, die
vastgesteld zijn in de bijlage van de gewijzigde Verorde-
ning (EEG) nr. 2377/87 worden gewijzigd overeenkomstig
de bedragen aangegeven in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 27 augustus 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

⁽¹⁾ PB nr. L 177 van 1. 7. 1981, blz. 4.

⁽²⁾ PB nr. L 25 van 28. 1. 1987, blz. 1.

⁽³⁾ PB nr. L 216 van 6. 8. 1987, blz. 21.

⁽⁴⁾ PB nr. L 225 van 13. 8. 1987, blz. 29.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1987 tot wijziging van de restituties bij uitvoer van witte en ruwe suiker in onveranderde vorm

(in Ecu)

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Restitutiebedrag	
		per 100 kg	per % gehalte aan saccharose en per 100 kg nettogewicht van het betrokken produkt
17.01	Beetwortelsuiker en rietsuiker, in vaste vorm :		
	A. witte suiker ; suiker, gearomatiseerd of met toegevoegde kleurstoffen :		
	(I) witte suiker :		
	(a) Kandisuiiker	46,03	
	(b) andere	44,90	
	(II) Suiker, gearomatiseerd of met toegevoegde kleurstoffen		0,4603
B. ruwe suiker :			
II. andere :			
(a) Kandisuiiker	42,34 ⁽¹⁾	0,4603	
(b) Suiker, met toegevoegd anti-klontermiddel			
(c) ruwe suiker in onmiddellijke verpakking met een nettogewicht van niet meer dan 5 kg	41,30 ⁽¹⁾		
(d) andere ruwe suiker	⁽²⁾		

⁽¹⁾ Dit bedrag geldt voor ruwe suiker met een rendement van 92 %. Indien het rendement van de geëxporteerde ruwe suiker afwijkt van 92 %, wordt het bedrag van de toe te passen restitutie berekend overeenkomstig het bepaalde in artikel 5, lid 3, van Verordening (EEG) nr. 766/68.

⁽²⁾ Vaststelling geschorst door Verordening (EEG) nr. 2689/85 (PB nr. L 255 van 26. 9. 1985, blz. 12), gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3251/85 (PB nr. L 309 van 21. 11. 1985, blz. 14).

VERORDENING (EEG) Nr. 2568/87 VAN DE COMMISSIE

van 26 augustus 1987

tot vaststelling van de invoerheffingen voor witte suiker en ruwe suiker

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1785/81 van de Raad van
30 juni 1981 houdende een gemeenschappelijke ordening
der markten in de sector suiker ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij
Verordening (EEG) nr. 229/87 ⁽²⁾, inzonderheid op artikel
16, lid 8,

Overwegende dat de heffingen welke van toepassing zijn
bij de invoer van witte suiker en van ruwe suiker, vastge-
steld zijn bij Verordening (EEG) nr. 2054/87 van de
Commissie ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG)
nr. 2555/87 ⁽⁴⁾;

Overwegende dat de toepassing van de in Verordening
(EEG) nr. 2054/87 neergelegde regelen en bepalingen op

de gegevens waarover de Commissie thans beschikt, leidt
tot het wijzigen van de thans geldende heffingen overeen-
komstig de bijlage van deze verordening,

**HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD:**

Artikel 1

De in artikel 16, lid 1, van Verordening (EEG)
nr. 1785/81 bedoelde invoerheffingen worden voor ruwe
suiker van de standaardkwaliteit en voor witte suiker vast-
gesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 27 augustus 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk
in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESEN

Vice-Voorzitter

- ⁽¹⁾ PB nr. L 177 van 1. 7. 1981, blz. 4.
⁽²⁾ PB nr. L 25 van 28. 1. 1987, blz. 1.
⁽³⁾ PB nr. L 192 van 11. 7. 1987, blz. 38.
⁽⁴⁾ PB nr. L 242 van 26. 8. 1987, blz. 31.

BIJLAGE

**bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1987 tot vaststelling van de invoer-
heffingen voor witte suiker en ruwe suiker**

(Ecu/100 kg)

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Bedrag der heffing
17.01	Beetwortelsuiker en rietsuiker, in vaste vorm : A. witte suiker ; suiker, gearomatiseerd of met toegevoegde kleurstoffen B. ruwe suiker	52,56 45,90 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Dit bedrag geldt voor ruwe suiker met een rendement van 92 %. Indien het rendement van de geïmporteerde ruwe suiker van 92 % afwijkt, wordt het bedrag van de toe te passen heffing berekend overeenkomstig het bepaalde in artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 837/68.

VERORDENING (EEG) Nr. 2569/87 VAN DE COMMISSIE

van 26 augustus 1987

tot vaststelling van de invoerheffingen voor melasse

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1785/81 van de Raad van
30 juni 1981 houdende een gemeenschappelijke ordening
der markten in de sector suiker⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij
Verordening (EEG) nr. 229/87⁽²⁾, en met name op artikel
16, lid 8,

Gelet op het advies van het Monetair Comité,

Overwegende dat krachtens artikel 16, lid 1, van Verorde-
ning (EEG) nr. 1785/81 bij de invoer van de in artikel 1,
lid 1, sub c), van die verordening genoemde produkten
een heffing wordt toegepast;

Overwegende dat de heffing bij invoer voor melasse gelijk
moet zijn aan de drempelprijs verminderd met de cif-
prijs; dat de drempelprijs voor melasse is vastgesteld bij
Verordening (EEG) nr. 1913/87 van de Raad van 2 juli
1987 tot vaststelling voor het verkoopseizoen 1987/1988
van de afgeleide interventieprijzen voor witte suiker, de
interventieprijzen voor ruwe suiker, de minimumprijzen
voor A-suikerbieten en B-suikerbieten, de drempelprijzen,
alsmede het bedrag van de vergoeding voor de verevening
van de opslagkosten⁽³⁾;

Overwegende dat de cif-prijs voor melasse door de
Commissie wordt berekend voor een plaats van grensover-
schrijding van de Gemeenschap; dat Rotterdam als plaats
van grensoverschrijding van de Gemeenschap is aange-
wezen bij Verordening (EEG) nr. 431/68 van de Raad van
9 april 1968 houdende vaststelling van de standaardkwalite-
it voor ruwe suiker en van de plaats van grensoverschrij-
ding van de Gemeenschap voor de berekening van de
cif-prijzen in de sector suiker⁽⁴⁾;

Overwegende dat bij de berekening van de cif-prijs moet
worden uitgegaan van de gunstigste aankoopmogelijk-
heden op de wereldmarkt, welke worden vastgesteld op
grond van de noteringen of prijzen op deze markt, aange-
past op basis van de eventuele kwaliteitsverschillen ten
opzichte van de standaardkwaliteit waarvoor de drempel-
prijs is vastgesteld; dat de standaardkwaliteit van melasse
is vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 785/68 van de
Commissie van 26 juni 1968 betreffende de standaard-

kwaliteit en de wijze van berekening van de cif-prijs voor
melasse⁽⁵⁾;

Overwegende dat de Commissie voor het vaststellen van
de gunstigste aankoopmogelijkheden op de wereldmarkt
rekening moet houden met alle gegevens betreffende de
op de wereldmarkt gedane aanbiedingen, de op belang-
rijke markten in derde landen vastgestelde prijzen en de
in het internationale handelsverkeer tot stand gekomen
verkooptransacties, waarvan zij door de Lid-Staten of
eigener initiatief kennis heeft genomen; dat de
Commissie bij dit vaststellen krachtens artikel 7 van
Verordening (EEG) nr. 785/68 kan uitgaan van een
gemiddelde van verschillende prijzen wanneer dit gemid-
delde beschouwd kan worden als representatief voor de
werkelijke marktontwikkeling;

Overwegende dat de Commissie met de gegevens geen
rekening hoeft te houden wanneer de goederen niet van
gezonde handelskwaliteit zijn of wanneer de in het aanbod
vermelde prijs slechts betrekking heeft op een geringe en
voor de markt niet representatieve hoeveelheid; dat even-
eens die aanbiedingsprijzen moeten worden uitgesloten
die beschouwd kunnen worden als niet representatief voor
de werkelijke marktontwikkeling;

Overwegende dat van de in aanmerking genomen prijzen
die welke niet gelden cif-Rotterdam aangepast moeten
worden, waarbij vooral rekening dient te worden
gehouden met de verschillen tussen de vervoerkosten,
enerzijds van de haven van verscheping tot de haven van
bestemming en anderzijds van de haven van verscheping
tot Rotterdam;

Overwegende dat, ten einde vergelijkbare gegevens te
verkrijgen ten opzichte van melasse van de standaardkwa-
liteit, de prijzen aan de hand van de resultaten die voort-
vloeien uit de toepassing van artikel 6 van Verordening
(EEG) nr. 785/68 verhoogd of verlaagd moeten worden al
naargelang de kwaliteit van de aangeboden melasse;

Overwegende dat een cif-prijs bij uitzondering voor een
beperkte tijd ongewijzigd gehandhaafd kan worden,
wanneer de Commissie geen kennis meer heeft kunnen
nemen van de aanbiedingsprijs waarvan is uitgegaan voor
de voorafgaande vaststelling van de cif-prijs en wanneer
de beschikbare aanbiedingsprijzen die niet voldoende
representatief lijken te zijn voor de werkelijke marktten-
dens, plotselinge en aanzienlijke wijzigingen van de cif-
prijs, teweeg zouden brengen;

Overwegende dat de heffing elke week moet worden vast-
gesteld; dat krachtens artikel 5 van Verordening (EEG) nr.
837/68 van de Commissie van 28 juni 1968 houdende

(¹) PB nr. L 177 van 1. 7. 1981, blz. 4.

(²) PB nr. L 25 van 28. 1. 1987, blz. 1.

(³) PB nr. L 183 van 3. 7. 1987, blz. 3.

(⁴) PB nr. L 89 van 10. 4. 1968, blz. 3.

(⁵) PB nr. L 145 van 27. 6. 1968, blz. 12.

uitvoeringsbepalingen inzake de heffing in de suikersector⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1428/78⁽²⁾, de heffing slechts gewijzigd wordt indien de wijziging van de berekeningselementen ten opzichte van de vorige vaststelling een verhoging of verlaging van de heffing met zich mede brengt van ten minste 0,06 Ecu per 100 kilogram;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 21, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1785/81 de in onderhavige verordening voorziene tariefnomenclatuur opgenomen is in het gemeenschappelijk douanetarief;

Overwegende dat, ten einde de normale werking van het stelsel van heffingen te verzekeren, het nodig is voor de berekening van deze laatste:

- een uit de spilkoers voortvloeiende omrekeningskoers waarop de in artikel 3, lid 1, laatste alinea, van Verordening (EEG) nr. 1676/85⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1636/87⁽⁴⁾, bedoelde correctiefactor is toegepast, voor de munteenheden welke onderling worden gehandhaafd binnen een contante maximummarge op een bepaald moment van 2,25 %,
- een omrekeningskoers voor de andere munteenheden gebaseerd op het rekenkundig gemiddelde van de

contante wisselkoersen voor elke van deze munteenheden gedurende een bepaald tijdvak ten opzichte van de munteenheden van de Gemeenschap bedoeld in het vorige streepje en bovengenoemde correctiefactor,

aan te houden;

Overwegende dat uit de toepassing van deze bepalingen voortvloeit dat de heffing voor melasse moet worden vastgesteld, overeenkomstig de bijlage van deze verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De in artikel 16, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1785/81 bedoelde invoerheffing wordt voor melasse vastgesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 27 augustus 1987.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1987.

Voor de Commissie
Frans ANDRIESEN
Vice-Voorzitter

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1987 houdende vaststelling van de heffingen bij invoer voor melasse

<i>(Ecu / 100 kg)</i>		
Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Bedrag der heffing
17.03	Melasse, ook indien ontkleurd	0,86

⁽¹⁾ PB nr. L 151 van 30. 6. 1968, blz. 42.

⁽²⁾ PB nr. L 171 van 28. 6. 1978, blz. 34.

⁽³⁾ PB nr. L 164 van 24. 6. 1985, blz. 1.

⁽⁴⁾ PB nr. L 153 van 13. 6. 1987, blz. 1.